

## PART II / PARTIE II

Volume 42, No. 11 / Volume 42, n° 11

Yellowknife, Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest

2021-11-30

ISSN 2291-0417 (Online / en ligne)

### TABLE OF CONTENTS / TABLE DES MATIÈRES

SI: Statutory Instrument /  
TR: Texte réglementaire

R: Regulation /  
R: Règlement

Registration No. / Nº d'enregistrement	Name of Instrument / Titre du texte	Page
SI-028-2021 TR-028-2021	Declaration of State of Public Health Emergency Order, extension Arrêté visant à déclarer l'état d'urgence sanitaire publique—Renouvellement . . . . .	189
SI-029-2021 TR-029-2021	Declaration of State of Public Health Emergency Order, extension Arrêté visant à déclarer l'état d'urgence sanitaire publique—Renouvellement . . . . .	190
R-074-2021 R-074-2021	Occupational Health and Safety Regulations, amendment Règlement sur la santé et la sécurité au travail—Modification . . . . .	191
R-075-2021 R-075-2021	Victim Surcharge (Time for Payment) Order, repeal Décret sur l'échéance du paiement des suramendes compensatoires—Abrogation . . . . .	300
R-076-2021	Variation of Time (Preparation and Transmission of Certified Assessment Roll) Order	
R-076-2021	Arrêté modifiant le délai de préparation et de remise du rôle d'évaluation certifié . . . . .	301
R-077-2021 R-077-2021	Highway Closure Order, amendment Décret prévoyant la fermeture d'une route—Modification . . . . .	302
R-078-2021 R-078-2021	Highway Closure Order, amendment Décret prévoyant la fermeture d'une route—Modification . . . . .	303



---

---

STATUTORY INSTRUMENTS / TEXTES RÉGLEMENTAIRES

---

---

**PUBLIC HEALTH ACT**

SI-028-2021

2021-11-09

**DECLARATION OF STATE OF  
PUBLIC HEALTH EMERGENCY  
ORDER, extension**

Whereas the Minister is satisfied that a public health emergency exists in the Northwest Territories due to the global outbreak of the novel coronavirus disease (COVID-19);

And whereas orders were made in accordance with section 32 of the *Public Health Act*, declaring a state of public health emergency to exist in the entire region of the Northwest Territories for the period commencing on March 18, 2020 and ending on April 1, 2020, and extending that period from April 1, 2020 to November 9, 2021;

And whereas the Minister is satisfied that a public health emergency continues to exist in the Northwest Territories and that a further extension of the declaration of state of public health emergency is required to protect the public health;

The Minister, on the recommendation of the Chief Public Health Officer, under subsection 32(3) of the *Public Health Act* and every enabling power, orders as follows:

**1.** A state of public health emergency is declared to continue to exist in the entire region of the Northwest Territories for the period commencing on November 10, 2021 and ending on November 23, 2021.

**2.** This order applies according to its terms before it is published in the *Northwest Territories Gazette*.

**LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE**

TR-028-2021

2021-11-09

**ARRÊTÉ VISANT À DÉCLARER L'ÉTAT  
D'URGENCE SANITAIRE  
PUBLIQUE—Renouvellement**

Attendu :

que la ministre est convaincue de l'existence d'une urgence sanitaire publique dans les Territoires du Nord-Ouest en raison de la pandémie provoquée par la maladie à coronavirus (COVID-19);

que des arrêtés ont été pris conformément à l'article 32 de la *Loi sur la santé publique* déclarant l'état d'urgence sanitaire publique dans tous les Territoires du Nord-Ouest pour la période commençant le 18 mars 2020 et prenant fin le 1<sup>er</sup> avril 2020, ainsi que pour la période de renouvellement du 1<sup>er</sup> avril 2020 au 9 novembre 2021;

que la ministre est convaincue que l'urgence sanitaire publique se maintient dans les Territoires du Nord-Ouest et que le renouvellement de la déclaration d'état d'urgence sanitaire publique est nécessaire pour protéger la santé de la population,

la ministre, sur la recommandation de l'administrateur en chef de la santé publique, en vertu du paragraphe 32(3) de la *Loi sur la santé publique* et de tout pouvoir habilitant, ordonne ce qui suit :

**1.** L'état d'urgence sanitaire publique se maintient dans tous les Territoires du Nord-Ouest pour la période commençant le 10 novembre 2021 et prenant fin le 23 novembre 2021.

**2.** Conformément à ses dispositions, le présent arrêté prend effet avant sa publication dans la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest*.

**PUBLIC HEALTH ACT**

SI-029-2021

2021-11-23

**DECLARATION OF STATE OF  
PUBLIC HEALTH EMERGENCY  
ORDER, extension**

Whereas the Minister is satisfied that a public health emergency exists in the Northwest Territories due to the global outbreak of the novel coronavirus disease (COVID-19);

And whereas orders were made in accordance with section 32 of the *Public Health Act*, declaring a state of public health emergency to exist in the entire region of the Northwest Territories for the period commencing on March 18, 2020 and ending on April 1, 2020, and extending that period from April 1, 2020 to November 23, 2021;

And whereas the Minister is satisfied that a public health emergency continues to exist in the Northwest Territories and that a further extension of the declaration of state of public health emergency is required to protect the public health;

The Minister, on the recommendation of the Chief Public Health Officer, under subsection 32(3) of the *Public Health Act* and every enabling power, orders as follows:

**1.** A state of public health emergency is declared to continue to exist in the entire region of the Northwest Territories for the period commencing on November 24, 2021 and ending on December 7, 2021.

**2.** This order applies according to its terms before it is published in the *Northwest Territories Gazette*.

**LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE**

TR-029-2021

2021-11-23

**ARRÊTÉ VISANT À DÉCLARER L'ÉTAT  
D'URGENCE SANITAIRE  
PUBLIQUE—Renouvellement**

Attendu :

que la ministre est convaincue de l'existence d'une urgence sanitaire publique dans les Territoires du Nord-Ouest en raison de la pandémie provoquée par la maladie à coronavirus (COVID-19);

que des arrêtés ont été pris conformément à l'article 32 de la *Loi sur la santé publique* déclarant l'état d'urgence sanitaire publique dans tous les Territoires du Nord-Ouest pour la période commençant le 18 mars 2020 et prenant fin le 1<sup>er</sup> avril 2020, ainsi que pour la période de renouvellement du 1<sup>er</sup> avril 2020 au 23 novembre 2021;

que la ministre est convaincue que l'urgence sanitaire publique se maintient dans les Territoires du Nord-Ouest et que le renouvellement de la déclaration d'état d'urgence sanitaire publique est nécessaire pour protéger la santé de la population,

la ministre, sur la recommandation de l'administratrice en chef de la santé publique, en vertu du paragraphe 32(3) de la *Loi sur la santé publique* et de tout pouvoir habilitant, ordonne ce qui suit :

**1.** L'état d'urgence sanitaire publique se maintient dans tous les Territoires du Nord-Ouest pour la période commençant le 24 novembre 2021 et prenant fin le 7 décembre 2021.

**2.** Conformément à ses dispositions, le présent arrêté prend effet avant sa publication dans la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest*.

---

---

REGULATIONS / RÈGLEMENTS

---

---

**SAFETY ACT**

R-074-2021

2021-11-09

**OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY  
REGULATIONS, amendment**

The Commissioner, on the recommendation of the Minister, under section 25 of the *Safety Act* and every enabling power, orders as follows:

1. The *Occupational Health and Safety Regulations*, established by regulation numbered R-039-2015, are amended by these regulations.
2. The French version of that portion of subsection 7(3) preceding paragraph (a) is amended by striking out "le plus tôt possible" and substituting "dès que cela est raisonnablement possible".
3. The French version of that portion of subsection 10(2) preceding paragraph (a) is amended by striking out "le plus tôt qu'il est raisonnablement possible" and substituting "dès qu'il est raisonnablement possible".
4. The French version of that portion of subsection 20(2) preceding paragraph (a) is amended by striking out "s'assure que" and substituting "s'assure de ce qui suit".
5. The French version of paragraph 35.1(5)(c) is amended by striking out "oeuvre" and substituting "œuvre".
6. The French version of that portion of subsection 47(1) preceding paragraph (a) is amended by striking out "s'assure que" and substituting "s'assure de ce qui suit".
7. The French version of section 49 is amended
  - (a) in paragraph (a), by striking out "procède" and substituting "d'une part, procède"; and
  - (b) in paragraph (b), by striking out "remet" and substituting "d'autre part, remet".

**LOI SUR LA SÉCURITÉ**

R-074-2021

2021-11-09

**RÈGLEMENT SUR LA SANTÉ ET LA  
SÉCURITÉ AU TRAVAIL—Modification**

La commissaire, sur la recommandation du ministre, en vertu de l'article 25 de la *Loi sur la sécurité* et de tout pouvoir habilitant, décrète :

1. Le *Règlement sur la santé et la sécurité au travail*, pris par le règlement n° R-039-2015, est modifié par le présent règlement.
2. La version française du passage introductif du paragraphe 7(3) est modifiée par suppression de «le plus tôt possible» et par substitution de «dès que cela est raisonnablement possible».
3. La version française du passage introductif du paragraphe 10(2) est modifiée par suppression de «le plus tôt qu'il est raisonnablement possible» et par substitution de «dès qu'il est raisonnablement possible».
4. La version française du passage introductif du paragraphe 20(2) est modifiée par suppression de «s'assure que» et par substitution de «s'assure de ce qui suit».
5. La version française de l'alinéa 35.1(5)c) est modifiée par suppression de «oeuvre» et par substitution de «œuvre».
6. La version française du passage introductif du paragraphe 47(1) est modifiée par suppression de «s'assure que» et par substitution de «s'assure de ce qui suit».
7. La version française de l'article 49 est modifiée par :
  - a) suppression de «procède», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, procède»;
  - b) suppression de «remet», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, remet».

**8. The French version of subsection 71(1) is amended**

- (a) **in that portion preceding paragraph (a), by striking out "s'assure de ce qui suit" and substituting "s'assure";**
- (b) **in paragraph (a), by striking out "le système de ventilation mécanique" and substituting "d'une part, que le système de ventilation mécanique"; and**
- (c) **in paragraph (b), by striking out "pour autant que" and substituting "d'autre part, que pour autant que".**

**9. (1) Paragraph 122(3)(a) is amended by striking out "22.5 kN" and substituting "8.75 kN".**

**(2) Subsection 122(4) is amended by striking out "8.75 kN" and substituting "22.5 kN".**

**10. Paragraph 126(2)(a) is amended by striking out "section 205" and substituting "subsection 226(1)".**

**11. The French version of that portion of subsection 157(1) preceding paragraph (a) is amended by striking out "5 pour cent" and substituting "5 %".**

**12. The French version of subsection 174(4) is amended**

- (a) **in paragraph (a), by striking out "qu'un dispositif" and substituting "d'une part, qu'un dispositif"; and**
- (b) **in paragraph (b), by striking out "que le corps" and substituting "d'autre part, que le corps".**

**13. The French version of subsection 175(1) is amended**

- (a) **in that portion preceding paragraph (a), by striking out "s'assure" and substituting "s'assure de ce qui suit";**
- (b) **in paragraph (a), by striking out "qu'aucun travailleur" and substituting "aucun travailleur";**
- (c) **in paragraph (b), by striking out "que, si des vérins" and substituting "si des vérins"; and**

**8. La version française du paragraphe 71(1) est modifiée par :**

- a) **suppression de «s'assure de ce qui suit», dans le passage introductif, et par substitution de «s'assure»;**
- b) **suppression de «le système de ventilation mécanique», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, que le système de ventilation mécanique»;**
- c) **suppression de «pour autant que», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que pour autant que».**

**9. (1) L'alinéa 122(3)a) est modifié par suppression de «22,5 kN» et par substitution de «8,75 kN».**

**(2) Le paragraphe 122(4) est modifié par suppression de «8,75 kN» et par substitution de «22,5 kN».**

**10. L'alinéa 126(2)a) est modifié par suppression de «de l'article 205» et par substitution de «du paragraphe 226(1)».**

**11. La version française du passage introductif du paragraphe 157(1) est modifiée par suppression de «5 pour cent» et par substitution de «5 %».**

**12. La version française du paragraphe 174(4) est modifiée par :**

- a) **suppression de «qu'un dispositif», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, qu'un dispositif»;**
- b) **suppression de «que le corps», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que le corps».**

**13. La version française du paragraphe 175(1) est modifiée par :**

- a) **suppression de «s'assure», dans le passage introductif, et par substitution de «s'assure de ce qui suit»;**
- b) **suppression de «qu'aucun travailleur», à l'alinéa a), et par substitution de «aucun travailleur»;**
- c) **suppression de «que, si des vérins», à l'alinéa b), et par substitution de «si des vérins»;**

- (d) **in paragraph (c), by striking out "qu'aucun travailleur" and substituting "aucun travailleur".**

**14. The French version of subsection 181(1) is amended**

- (a) **in that portion of paragraph (a) preceding subparagraph (i), by striking out "que chaque" and substituting "d'une part, que chaque"; and**
- (b) **in that portion of paragraph (b) preceding subparagraph (i), by striking out "que chaque" and substituting "d'autre part, que chaque".**

**15. The French version of subsection 210(4) is amended**

- (a) **in that portion preceding paragraph (a), by striking out "s'assure que" and substituting "s'assure";**
- (b) **in paragraph (a), by striking out "dans le cas" and substituting "d'une part, que dans le cas"; and**
- (c) **in paragraph (b), by striking out "dans le cas" and substituting "d'autre part, que dans le cas".**

**16. The French version of subsection 227(1) is amended**

- (a) **by repealing that portion preceding paragraph (a) and substituting the following:**

227. (1) Lorsqu'un monte-charge de couvreur est utilisé, l'employeur s'assure :

- (b) **in that portion of paragraph (a) preceding subparagraph (i), by striking out "les contrepoids" and substituting "d'une part, que les contrepoids"; and**
- (c) **in paragraph (b), by striking out "toute partie" and substituting "d'autre part, que toute partie".**

**17. (1) The French version of subsection 232(2) is amended by striking out "Lorsqu'on se sert d'un équipement de battage de pieux" and substituting "Lorsqu'un équipement de battage de pieux est utilisé".**

**(2) The French version of paragraph 232(4)(a) is amended by striking out "qu'on la déplace" and substituting "son déplacement".**

- (d) **suppression de «qu'aucun travailleur», à l'alinéa c), et par substitution de «aucun travailleur».**

**14. La version française du paragraphe 181(1) est modifiée par :**

- a) **suppression de «que chaque», dans le passage introductif de l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, que chaque»;**
- b) **suppression de «que chaque», dans le passage introductif de l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que chaque».**

**15. La version française du paragraphe 210(4) est modifiée par :**

- a) **suppression de «s'assure que», dans le passage introductif, et par substitution de «s'assure»;**
- b) **suppression de «dans le cas», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, que dans le cas»;**
- c) **suppression de «dans le cas», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que dans le cas».**

**16. La version française du paragraphe 227(1) est modifiée par :**

- a) **abrogation du passage introductif et par remplacement de ce qui suit :**

227. (1) Lorsqu'un monte-charge de couvreur est utilisé, l'employeur s'assure :

- b) **suppression de «les contrepoids», dans le passage introductif de l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, que les contrepoids»;**
- c) **suppression de «toute partie», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que toute partie».**

**17. (1) La version française du paragraphe 232(2) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on se sert d'un équipement de battage de pieux» et par substitution de «Lorsqu'un équipement de battage de pieux est utilisé».**

**(2) La version française de l'alinéa 232(4)a) est modifiée par suppression de «qu'on la déplace» et par substitution de «son déplacement».**

**18. The French version of subsection 236(1) is amended**

- (a) in paragraph (a), by striking out "10 pour cent" and substituting "10 %"; and
- (b) in paragraph (b), by striking out "20 pour cent" and substituting "20 %".

**19. (1) The French version of subsection 240(3) is amended in that portion preceding paragraph (a) by striking out "Lorsqu'on se sert de serre-câbles à étrier" and substituting "Lorsque des serre-câbles à étrier sont utilisés".**

**(2) The French version of each of subsections 240(4) and (5) is amended by striking out "Lorsqu'on fixe des câbles métalliques" and substituting "Lorsque des câbles métalliques sont fixés".**

**20. (1) The French version of subsection 242(1) is amended by repealing paragraphs (a) and (b) and substituting the following:**

- a) lorsqu'une tour d'acier à claire-voie est levée ou qu'une manœuvre semblable est effectuée en utilisant un crochet de tri ou un crochet à main;
- b) lorsque des poteaux électriques ou des poteaux de téléphone sont mis en place ou enlevés au moyen d'un crochet de type S;

**(2) The French version of paragraph 242(2)(b) is amended by striking out "dix pour cent" and substituting "10 %".**

**21. The French version of that portion of section 243 preceding paragraph (a) is repealed and the following is substituted:**

243. Lorsqu'un câble métallique est ancré au moyen d'une douille à coins, l'employeur s'assure de ce qui suit :

**18. La version française du paragraphe 236(1) est modifiée par :**

- a) suppression de «10 pour cent», à l'alinéa a), et par substitution de «10 %»;
- b) suppression de «20 pour cent», à l'alinéa b), et par substitution de «20 %».

**19. (1) La version française du passage introductif du paragraphe 240(3) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on se sert de serre-câbles à étrier» et par substitution de «Lorsque des serre-câbles à étrier sont utilisés».**

**(2) La version française des paragraphes 240(4) et (5) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on fixe des câbles métalliques» et par substitution de «Lorsque des câbles métalliques sont fixés».**

**20. (1) La version française du paragraphe 242(1) est modifiée par abrogation des alinéas a) et b) et par remplacement de ce qui suit :**

- a) lorsqu'une tour d'acier à claire-voie est levée ou qu'une manœuvre semblable est effectuée en utilisant un crochet de tri ou un crochet à main;
- b) lorsque des poteaux électriques ou des poteaux de téléphone sont mis en place ou enlevés au moyen d'un crochet de type S;

**(2) La version française de l'alinéa 242(2)b) est modifiée par suppression de «dix pour cent» et par substitution de «10 %».**

**21. La version française du passage introductif de l'article 243 est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

243. Lorsqu'un câble métallique est ancré au moyen d'une douille à coins, l'employeur s'assure de ce qui suit :

**22. The French version of subsection 258(2) is amended**

- (a) **in paragraph (a), by striking out "qu'aucune échelle ni aucun" and substituting "d'une part, qu'aucune échelle ni qu'aucun"; and**
- (b) **in paragraph (b), by striking out "qu'aucune" and substituting "d'autre part, qu'aucune".**

**23. The French version of paragraph 259(2)(b) is amended by striking out "lorsqu'on l'utilise" and substituting "lorsqu'utilisée".**

**24. Section 263 is amended by repealing the definition "sheeting".**

**25. The French version of subsection 266(5) is amended by striking out "Lorsqu'on prévoit faire une excavation ou" and substituting " Lorsqu'il est prévu de faire une excavation ou de".**

**26. The French version of subsection 280(2) is amended by striking out "Lorsqu'on a recours à la ventilation" and substituting "Lorsque la ventilation est utilisée".**

**27. The French version of subsection 281(1) is amended by striking out "qu'on n'y effectue aucun travail, si ce n'est en conformité avec les" and substituting "qu'aucun travail n'y est effectué, à moins qu'il soit effectué conformément aux exigences".**

**28. The French version of paragraph 300(2)(a) is amended by striking out "lorsqu'on utilise un appareil de plongée autonome" and substituting "lorsqu'un appareil de plongée autonome est utilisé".**

**29. The French version of subsection 325(5) is amended**

- (a) **in that portion preceding paragraph (a), by striking out "s'assure de ce qui suit" and substituting "s'assure";**
- (b) **in paragraph (a), by striking out "la formation" and substituting "d'une part, que la formation"; and**
- (c) **in paragraph (b), by striking out "les procédures" and substituting "d'autre part, que les procédures".**

**22. La version française du paragraphe 258(2) est modifiée par :**

- a) **par suppression de «qu'aucune échelle ni aucun», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, qu'aucune échelle ni qu'aucun»;**
- b) **par suppression de «qu'aucune», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, qu'aucune».**

**23. La version française de l'alinéa 259(2)b) est modifiée par suppression de «lorsqu'on l'utilise» et par substitution de «lorsqu'utilisée».**

**24. L'article 263 est modifié par abrogation de la définition de «coffrage».**

**25. La version française du paragraphe 266(5) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on prévoit faire une excavation ou» et par substitution de «Lorsqu'il est prévu de faire une excavation ou de».**

**26. La version française du paragraphe 280(2) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on a recours à la ventilation» et par substitution de «Lorsque la ventilation est utilisée».**

**27. La version française du paragraphe 281(1) est modifiée par suppression de «qu'on n'y effectue aucun travail, si ce n'est en conformité avec les» et par substitution de «qu'aucun travail n'y est effectué, à moins qu'il soit effectué conformément aux exigences».**

**28. La version française de l'alinéa 300(2)a) est modifiée par suppression de «lorsqu'on utilise un appareil de plongée autonome» et par substitution de «lorsqu'un appareil de plongée autonome est utilisé».**

**29. La version française du paragraphe 325(5) est modifiée par :**

- a) **suppression de «s'assure de ce qui suit», dans le passage introductif, et par substitution de «s'assure»;**
- b) **suppression de «la formation», à l'alinéa a), et par substitution de «d'une part, que la formation»;**
- c) **suppression de «les procédures», à l'alinéa b), et par substitution de «d'autre part, que les procédures».**

**30. The French version of each of paragraphs 327(3)(a) and (4)(a) is amended by striking out "3 mL" and substituting "3 ml".**

**31. The French version of section 339 is amended in the definition "appareil produisant des rayonnements ionisants" by striking out "qu'on fait fonctionner" in paragraph (b) and substituting "qui sont manipulés".**

**32. The French version of section 364 is amended in the definition "amiante" by striking out "1 pour cent" in each of paragraphs (a) and (b) and substituting "1 %".**

**33. The French version of subsection 374(1) is amended**

- (a) **in that portion preceding paragraph (a), by striking out "Lorsqu'on n'utilise pas de dispositif efficace de ventilation par aspiration locale" and substituting "Lorsqu'aucun dispositif efficace de ventilation par aspiration locale n'est utilisé"; and**
- (b) **in paragraph (b), by**
  - (i) **striking out "qui empêchent" and substituting "qui, lorsque portés, empêchent", and**
  - (ii) **striking out "lorsqu'on les porte".**

**34. The French version of section 380 is amended in the definition "travaux de silice" by striking out "5 pour cent" in each of paragraphs (b), (c) and (d) and substituting "5 %".**

**35. The French version of paragraph 385(2)(b) is amended by striking out "lorsqu'on les utilise" and substituting "lorsqu'utilisés".**

**36. (1) The French version of paragraph 388(1)(b) is repealed and the following is substituted:**

- b) est dotée d'un système d'extraction de poussière efficace qui fonctionne de manière continue chaque fois que l'enceinte de décapage est utilisée, peu importe que du décapage par projection d'abrasif y soit fait ou non;

**30. La version française des alinéas 327(3)a) et (4)a) est modifiée par suppression de «3 mL» et par substitution de «3 ml».**

**31. La version française de la définition de «appareil produisant des rayonnements ionisants» à l'article 339 est modifiée par suppression de «qu'on fait fonctionner», à l'alinéa b), et par substitution de «qui sont manipulés».**

**32. La version française de la définition de «amiante» à l'article 364 est modifiée par suppression de «1 pour cent», aux alinéas a) et b), et par substitution de «1 %».**

**33. La version française du paragraphe 374(1) est modifiée :**

- a) **dans le passage introductif, par suppression de «Lorsqu'on n'utilise pas de dispositif efficace de ventilation par aspiration locale» et par substitution de «Lorsqu'aucun dispositif efficace de ventilation par aspiration locale n'est utilisé»;**
- b) **à l'alinéa b), par :**
  - (i) **suppression de «qui empêchent» et par substitution de «qui, lorsque portés, empêchent»,**
  - (ii) **suppression de «lorsqu'on les porte».**

**34. La version française de la définition de «travaux de silice» à l'article 380 est modifiée par suppression de «5 pour cent», aux alinéas b), c) et d), et par substitution de «5 %».**

**35. La version française de l'alinéa 385(2)b) est modifiée par suppression de «lorsqu'on les utilise» et par substitution de «lorsqu'utilisés».**

**36. (1) La version française de l'alinéa 388(1)b) est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

- b) est dotée d'un système d'extraction de poussière efficace qui fonctionne de manière continue chaque fois que l'enceinte de décapage est utilisée, peu importe que du décapage par projection d'abrasif y soit fait ou non;

**(2) The French version of paragraph 388(3)(a) is amended by striking out "lorsqu'on l'utilise" and substituting "lorsqu'utilisée".**

**37. The French version of that portion of section 391 preceding paragraph (a) is repealed and the following is substituted:**

391. L'employeur s'assure que la farine de silice n'est pas utilisée selon le cas :

**38. The French version of subsection 403(1) is amended by striking out "20 pour cent" and substituting "20 %".**

**39. (1) The French version of subsection 404(1) is amended**

- (a) in that portion preceding paragraph (a), by striking out "n'est effectué" and substituting "n'est effectué, à la fois"; and**
- (b) by repealing that portion of paragraph (a) preceding subparagraph (i) and substituting the following:**

a) tant que des vérifications convenables n'ont pas été faites :

**(2) The French version of subsection 404(2) is amended by striking out "Lorsqu'on effectue du travail à chaud" and substituting "Lorsque du travail à chaud est effectué".**

**40. The French version of that portion of subsection 406(2) preceding paragraph (a) is amended by striking out "qu'on n'utilise pas d'oxygène" and substituting "que l'oxygène n'est pas utilisé".**

**41. The French version of that portion of subsection 407(1) preceding paragraph (a) is repealed and the following is substituted:**

407. (1) Lorsqu'un brûleur à gaz ou du matériel de soudage est utilisé, l'employeur s'assure :

**42. The French version of subparagraph 411(1)(a)(iv) is amended by striking out "qu'on peut y retourner en toute sécurité" and substituting "qu'il est sécuritaire d'y retourner".**

**(2) La version française de l'alinéa 388(3)a) est modifiée par suppression de «lorsqu'on l'utilise» et par substitution de «lorsqu'utilisée».**

**37. La version française du passage introductif de l'article 391 est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

391. L'employeur s'assure que la farine de silice n'est pas utilisée selon le cas :

**38. La version française du paragraphe 403(1) est modifiée par suppression de «20 pour cent» et par substitution de «20 %».**

**39. (1) La version française du paragraphe 404(1) est modifiée par :**

- a) suppression de «n'est effectué», dans le passage introductif, et par substitution de «n'est effectué, à la fois»;**
- b) abrogation du passage introductif de l'alinéa a) et par remplacement de ce qui suit :**

a) tant que des vérifications convenables n'ont pas été faites :

**(2) La version française du paragraphe 404(2) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on effectue du travail à chaud» et par substitution de «Lorsque du travail à chaud est effectué».**

**40. La version française du passage introductif du paragraphe 406(2) est modifiée par suppression de «qu'on n'utilise pas d'oxygène» et par substitution de «que l'oxygène n'est pas utilisé».**

**41. La version française du passage introductif du paragraphe 407(1) est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

407. (1) Lorsqu'un brûleur à gaz ou du matériel de soudage est utilisé, l'employeur s'assure :

**42. La version française du sous-alinéa 411(1)a)(iv) est modifiée par suppression de «qu'on peut y retourner en toute sécurité» et par substitution de «qu'il est sécuritaire d'y retourner».**

**43. The French version of paragraph 429(1)(b) is amended by striking out "qu'on abat" and substituting "à abattre".**

**44. The French version of paragraph 434(1)(b) is amended by striking out "qu'on lui signale" and substituting "qui lui a été signalé".**

**45. The French version of subsection 438(1) is amended by striking out "Lorsqu'on utilise des chariots porte-grumes" and substituting "Lorsque des chariots porte-grumes sont utilisés".**

**46. The French version of subsection 439(2) is amended in that portion preceding paragraph (a) by striking out "Lorsqu'on utilise une scie de tête" and substituting "Lorsqu'une scie de tête est utilisée".**

**47. The French version of section 440 is amended by striking out "expose le moins possible la lame et" and substituting "qui expose le moins possible la lame et qui".**

**48. The French version of that portion of subsection 453(1) preceding paragraph (a) is repealed and the following is substituted:**

453. (1) Lorsqu'un appareil d'éclairage portatif est utilisé, l'employeur s'assure :

**49. The French version of paragraph 473(f) is amended by striking out "100 mL" and substituting "100 ml".**

**50. Schedule O is repealed and the schedule set out in Appendix 1 to these regulations is substituted.**

**51. Schedule Q is repealed and the schedule set out in Appendix 2 to these regulations is substituted.**

**52. Schedule R is repealed and the schedule set out in Appendix 3 to these regulations is substituted.**

**53. The French version of Schedule W is amended by repealing note 1 and substituting the following:**

1. R constitue le rayon du disque central.

**43. La version française de l'alinéa 429(1)b) est modifiée par suppression de «qu'on abat» et par substitution de «à abattre».**

**44. La version française de l'alinéa 434(1)b) est modifiée par suppression de «qu'on lui signale» et par substitution de «qui lui a été signalé».**

**45. La version française du paragraphe 438(1) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on utilise des chariots porte-grumes» et par substitution de «Lorsque des chariots porte-grumes sont utilisés».**

**46. La version française du passage introductif du paragraphe 439(2) est modifiée par suppression de «Lorsqu'on utilise une scie de tête» et par substitution de «Lorsqu'une scie de tête est utilisée».**

**47. La version française de l'article 440 est modifiée par suppression de «expose le moins possible la lame et» et par substitution de «qui expose le moins possible la lame et qui».**

**48. La version française du passage introductif du paragraphe 453(1) est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

453. (1) Lorsqu'un appareil d'éclairage portatif est utilisé, l'employeur s'assure :

**49. La version française de l'alinéa 473f) est modifiée par suppression de «100 mL» et par substitution de «100 ml».**

**50. L'annexe O est abrogée et remplacée par l'annexe figurant à l'appendice 1 du présent règlement.**

**51. L'annexe Q est abrogée et remplacée par l'annexe figurant à l'appendice 2 du présent règlement.**

**52. L'annexe R est abrogée et remplacée par l'annexe figurant à l'appendice 3 du présent règlement.**

**53. La version française de la note 1 à l'annexe W est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

1. R constitue le rayon du disque central.



**APPENDIX 1****SCHEDULE O**

## Contamination Limits

(Paragraph 281(3)(a) and  
sections 314, 316 and 380)

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Substance</b>	<b>Column 3 8 hour average contamination limit mg/m<sup>3</sup> or ppm***</b>	<b>Column 4 15 minute average contamination limit mg/m<sup>3</sup> or ppm***</b>	<b>Column 5 Notation</b>
1	75-07-0	Acetaldehyde	**C25 ppm		Schedule R
2	64-19-7	Acetic acid	10 ppm	15 ppm	
3	108-24-7	Acetic anhydride	5 ppm	10 ppm	
4	67-64-1	Acetone	500 ppm	750 ppm	
5	75-86-5	Acetone cyanohydrin, as CN	**C5 mg/m <sup>3</sup>		Skin
6	75-05-8	Acetonitrile	20 ppm	30 ppm	Skin
7	98-86-2	Acetophenone	10 ppm	15 ppm	
8	79-27-6	Acetylene tetrabromide	1 ppm	3 ppm	
9	50-78-2	Acetylsalicylic acid	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
10	107-02-8	Acrolein	**C0.1 ppm		Skin
11	79-06-1	Acrylamide (inhalable fraction and vapour)	0.03 mg/m <sup>3</sup>	0.09 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R, Skin
12	79-10-7	Acrylic acid	2 ppm	4 ppm	Skin
13	107-13-1	Acrylonitrile	2 ppm	4 ppm	Skin, Schedule R
14	124-04-9	Adipic acid	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
15	111-69-3	Adiponitrile	2 ppm	4 ppm	Skin
16	309-00-2	Aldrin	0.25 mg/m <sup>3</sup>	0.75 mg/m <sup>3</sup>	Skin

**APPENDICE 1****ANNEXE O**

(alinéa 281(3)a) et  
articles 314, 316 et 380)

## Limites de contamination

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
1	75-07-0	Acétaldéhyde	**C25 ppm		Annexe R
2	64-19-7	Acide acétique	10 ppm	15 ppm	
3	108-24-7	Anhydride acétique	5 ppm	10 ppm	
4	67-64-1	Acétone	500 ppm	750 ppm	
5	75-86-5	Cyanohydrine de l'acétone, comme CN	**C5 mg/m <sup>3</sup>		Peau
6	75-05-8	Acétonitrile	20 ppm	30 ppm	Peau
7	98-86-2	Acétophénone	10 ppm	15 ppm	
8	79-27-6	Tétrabromure d'acétylène	1 ppm	3 ppm	
9	50-78-2	Acide acétylsalicylique	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
10	107-02-8	Acroléine	**C0,1 ppm		Peau
11	79-06-1	Acrylamide (fraction inhalable et vapeur)	0,03 mg/m <sup>3</sup>	0,09 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R, Peau
12	79-10-7	Acide acrylique	2 ppm	4 ppm	Peau
13	107-13-1	Acrylonitrile	2 ppm	4 ppm	Peau, Annexe R
14	124-04-9	Acide adipique	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
15	111-69-3	Adiponitrile	2 ppm	4 ppm	Peau
16	309-00-2	Aldrine	0,25 mg/m <sup>3</sup>	0,75 mg/m <sup>3</sup>	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
17		Aliphatic hydrocarbon gases, Alkane [C1-C4]	1000 ppm	1250 ppm	
18	107-18-6	Allyl alcohol	0.5 ppm	1.5 ppm	Skin
19	107-05-1	Allyl chloride	1 ppm	2 ppm	
20	106-92-3	Allyl glycidyl ether (AGE)	1 ppm	3 ppm	
21	2179-59-1	Allyl propyl disulphide	0.5 ppm	1.5 ppm	SEN
22	7429-90-5	Aluminum and compounds (as Al):			
23		Metal dust	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
24		Pyro powders	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
25		Soluble salts	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
26		Alkyls, not otherwise specified	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
27	1344-28-1	Aluminum oxide	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
28	504-29-0	2-Aminopyridine	0.5 ppm	1 ppm	
29	61-82-5	Amitrole	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
30	7664-41-7	Ammonia	25 ppm	35 ppm	
31	12125-02-9	Ammonium chloride fume	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
32	3825-26-1	Ammonium perfluorooctanoate	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
33	7773-06-0	Ammonium sulphamate (Ammate)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
34	994-05-8	tert-Amyl methyl ether (TAME)	20 ppm	30 ppm	
35	62-53-3	Aniline	2 ppm	4 ppm	Skin
36	90-04-0	o-Anisidine	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
17		Gaz d'hydrocarbures aliphatiques, Alcane [C1-C4]	1000 ppm	1250 ppm	
18	107-18-6	Alcool allylique	0,5 ppm	1,5 ppm	Peau
19	107-05-1	Chlorure d'allyle	1 ppm	2 ppm	
20	106-92-3	Oxyde d'allyle et de glycidyle	1 ppm	3 ppm	
21	2179-59-1	Disulfure d'allyle et de propyle	0,5 ppm	1,5 ppm	SEN
22	7429-90-5	Aluminium et composés (comme Al) :			
23		Poussière de métal	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
24		Poudres pyrotechniques	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
25		Sels solubles	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
26		Alkyles, non spécifiés autrement	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
27	1344-28-1	Oxyde d'aluminium	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
28	504-29-0	2-aminopyridine	0,5 ppm	1 ppm	
29	61-82-5	Amitrole	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
30	7664-41-7	Ammoniac	25 ppm	35 ppm	
31	12125-02-9	Fumée de chlorure d'ammonium	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
32	3825-26-1	Perfluorooctanoate d'ammonium	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
33	7773-06-0	Sulfamate d'ammonium (Ammate)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
34	994-05-8	Éther méthylique de tert-amyle	20 ppm	30 ppm	
35	62-53-3	Aniline	2 ppm	4 ppm	Peau
36	90-04-0	O-anisidine	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
37	104-94-9	p-Anisidine	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
38	7440-36-0	Antimony and compounds, (as Sb)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
39	86-88-4	ANTU (alpha-Naphthyl thiourea)	0.3 mg/m <sup>3</sup>	0.9 mg/m <sup>3</sup>	
40	7440-38-2	Arsenic, and inorganic compounds, (as As)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
41	7784-42-1	Arsine	0.05 ppm	0.15 ppm	
42	8052-42-4	Asphalt (bitumen) fume, as benzene soluble aerosol (inhalable fraction)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
43	1912-24-9	Atrazine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
44	86-50-0	Azinphos-methyl (inhalable fraction and vapour)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin, SEN
45	7440-39-3	Barium and soluble compounds, (as Ba)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
46	7727-43-7	Barium sulphate	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
47	17804-35-2	Benomyl	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
48	98-07-7	Benzotrichloride	**C0.1 ppm		Skin, Schedule R
49	98-88-4	Benzoyl chloride	**C0.5 ppm		Schedule R
50	94-36-0	Benzoyl peroxide	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
51	140-11-4	Benzyl acetate	10 ppm	20 ppm	
52	100-44-7	Benzyl chloride	1 ppm	2 ppm	Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
37	104-94-9	P-anisidine	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
38	7440-36-0	Antimoine et composés (comme Sb)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
39	86-88-4	ANTU (alpha-naphtyl thiourée)	0,3 mg/m <sup>3</sup>	0,9 mg/m <sup>3</sup>	
40	7440-38-2	Arsenic et composés inorganiques (comme As)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
41	7784-42-1	Arsine	0,05 ppm	0,15 ppm	
42	8052-42-4	Fumée d'asphalte (bitume) comme aérosol soluble de benzène (fraction inhalable)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
43	1912-24-9	Atrazine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
44	86-50-0	Azinphos-méthyl (fraction inhalable et vapeur)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau, SEN
45	7440-39-3	Baryum et composés solubles (comme Ba)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
46	7727-43-7	Sulfate de baryum	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
47	17804-35-2	Bénomyl	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
48	98-07-7	Trichlorure de benzylidine	**C0,1 ppm		Peau, Annexe R
49	98-88-4	Chlorure de benzoyle	**C0,5 ppm		Annexe R
50	94-36-0	Peroxide de benzoyle	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
51	140-11-4	Acétate de benzyle	10 ppm	20 ppm	
52	100-44-7	Chlorure de benzyle	1 ppm	2 ppm	Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
53	7440-41-7	Beryllium and compounds, (as Be)	0.002 mg/m <sup>3</sup>	0.01 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
54	92-52-4	Biphenyl (diphenyl)	0.2 ppm	0.6 ppm	
55	3033-62-3	Bis (2-dimethylaminoethyl) ether (DMAEE)	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin
56	1304-82-1	Bismuth telluride:			
57		Undoped	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
58		Se-doped, as Bi <sub>2</sub> Te <sub>3</sub>	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
59	1330-43-4; 1303-96-4; 10043-35-3; 12179-04-3	Borate compounds, inorganic (inhalable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
60	1303-86-2	Boron oxide	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
61	10294-33-4	Boron tribromide	**C1 ppm		
62	7637-07-2	Boron trifluoride	**C1 ppm		
63	314-40-9	Bromacil	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
64	7726-95-6	Bromine	0.1 ppm	0.2 ppm	
65	7789-30-2	Bromine pentafluoride	0.1 ppm	0.3 ppm	
66	74-97-5	Bromochloromethane (Chlorobromomethane)	200 ppm	250 ppm	
67	75-25-2	Bromoform	0.5 ppm	1.5 ppm	Skin
68	106-94-5	1-Bromopropane	10 ppm	20 ppm	
69	106-99-0	1,3-Butadiene	2 ppm	4 ppm	Schedule R
70	106-97-8; 75-28-5	Butane, All isomers	See Aliphatic hydrocarbon gases [C1-C4]		

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
53	7440-41-7	Béryllium et composés (comme Be)	0,002 mg/m <sup>3</sup>	0,01 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
54	92-52-4	Biphényle (diphényle)	0,2 ppm	0,6 ppm	
55	3033-62-3	Éther de bis (2-diméthylaminoéthyle)	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau
56	1304-82-1	Tellurure de bismuth :			
57		Non dopé	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
58		Dopé en Se, comme Bi <sub>2</sub> Te <sub>3</sub>	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
59	1330-43-4; 1303-96-4; 10043-35-3; 12179-04-3	Composés de borate, inorganiques (fraction inhalable)	2 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
60	1303-86-2	Oxyde de bore	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
61	10294-33-4	Tribromure de bore	**C1 ppm		
62	7637-07-2	Trifluorure de bore	**C1 ppm		
63	314-40-9	Bromacil	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
64	7726-95-6	Brome	0,1 ppm	0,2 ppm	
65	7789-30-2	Pentafluorure de brome	0,1 ppm	0,3 ppm	
66	74-97-5	Bromoéthane (chlorobromoéthane)	200 ppm	250 ppm	
67	75-25-2	Bromoformé	0,5 ppm	1,5 ppm	Peau
68	106-94-5	1-bromopropane	10 ppm	20 ppm	
69	106-99-0	1,3-butadiène	2 ppm	4 ppm	Annexe R
70	106-97-8; 75-28-5	Butane, tous les isomères	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques [C1-C4]		

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
71	111-76-2	2-Butoxyethanol (Butyl Cellosolve or EGBE)	20 ppm	30 ppm	
72	112-07-2	2-Butoxyethyl acetate (EGBEA)	20 ppm	30 ppm	
73	123-86-4	n-Butyl acetate	150 ppm	200 ppm	
74	105-46-4	sec-Butyl acetate	200 ppm	250 ppm	
75	540-88-5	tert-Butyl acetate	200 ppm	250 ppm	
76	141-32-2	n-Butyl acrylate	2 ppm	4 ppm	SEN
77	71-36-3	n-Butyl alcohol (n-butanol)	20 ppm	30 ppm	
78	78-92-2	sec-Butyl alcohol (sec-butanol)	100 ppm	125 ppm	
79	75-65-0	tert-Butyl alcohol (tert-butanol)	100 ppm	125 ppm	
80	109-73-9	n-Butylamine	**C5 ppm		Skin
81	1189-85-1	tert-Butyl chromate, (as CrO <sub>3</sub> )	**C0.1 mg/m <sup>3</sup>		Skin
82	2426-08-6	n-Butyl glycidyl ether (BGE)	3 ppm	6 ppm	Skin, SEN
83	138-22-7	n-Butyl lactate	5 ppm	10 ppm	
84	109-79-5	n-Butyl mercaptan	0.5 ppm	1.5 ppm	
85	89-72-5	o-sec-Butylphenol	5 ppm	7 ppm	Skin
86	98-51-1	p-tert-Butyltoluene	1 ppm	2 ppm	
87	7440-43-9	Cadmium, and compounds, (as Cd):			Schedule R
88		(total fraction)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	
89		(respirable fraction)	0.002 mg/m <sup>3</sup>	0.006 mg/m <sup>3</sup>	
90	1317-65-3	Calcium carbonate	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
71	111-76-2	2-butoxyéthanol (Butyl Cellosolve ou EGBE)	20 ppm	30 ppm	
72	112-07-2	Acétate de 2-butoxyéthyle (EGBEA)	20 ppm	30 ppm	
73	123-86-4	Acétate de n-butyle	150 ppm	200 ppm	
74	105-46-4	Acétate de sec-butyle	200 ppm	250 ppm	
75	540-88-5	Acétate de tert-butyle	200 ppm	250 ppm	
76	141-32-2	Acrylate de n-butyle	2 ppm	4 ppm	SEN
77	71-36-3	Alcool n-butylque (n-butanol)	20 ppm	30 ppm	
78	78-92-2	Alcool sec-butylque (sec-butanol)	100 ppm	125 ppm	
79	75-65-0	Alcool tert-butylque (tert-butanol)	100 ppm	125 ppm	
80	109-73-9	N-butylamine	**C5 ppm		Peau
81	1189-85-1	Chromate de tert-butyle (comme CrO <sub>3</sub> )	**C0,1 mg/m <sup>3</sup>		Peau
82	2426-08-6	Éther de glycidyle et de n-butyle	3 ppm	6 ppm	Peau, SEN
83	138-22-7	Lactate de n-butyle	5 ppm	10 ppm	
84	109-79-5	Mercaptan de n-butyle	0,5 ppm	1,5 ppm	
85	89-72-5	O-sec-butylphénol	5 ppm	7 ppm	Peau
86	98-51-1	P-tert-butyltoluène	1 ppm	2 ppm	
87	7440-43-9	Cadmium et composés (comme Cd) :			Annexe R
88		(fraction totale)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	
89		(fraction respirable)	0,002 mg/m <sup>3</sup>	0,006 mg/m <sup>3</sup>	
90	1317-65-3	Carbonate de calcium	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
91	13765-19-0	Calcium chromate, (as Cr)	0.001 mg/m <sup>3</sup>	0.003 mg/m <sup>3</sup>	
92	156-62-7	Calcium cyanamide	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
93	1305-62-0	Calcium hydroxide	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
94	1305-78-8	Calcium oxide	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
95	1344-95-2	Calcium silicate, synthetic nonfibrous	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
96	76-22-2	Camphor, synthetic	2 ppm	3 ppm	
97	105-60-2	Caprolactam (inhalable fraction and vapour)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
98	2425-06-1	Captafol	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R
99	133-06-2	Captan (inhalable fraction)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	SEN
100	63-25-2	Carbaryl	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
101	1563-66-2	Carbofuran (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
102	1333-86-4	Carbon black	3.5 mg/m <sup>3</sup>	7 mg/m <sup>3</sup>	
103	124-38-9	Carbon dioxide	5000 ppm	30,000 ppm	
104	75-15-0	Carbon disulphide	10 ppm	15 ppm	Skin
105	630-08-0	Carbon monoxide	25 ppm	190 ppm	
106	558-13-4	Carbon tetrabromide	0.1 ppm	0.3 ppm	
107	75-44-5	Carbonyl chloride (Phosgene)	0.1 ppm	0.3 ppm	
108	353-50-4	Carbonyl fluoride	2 ppm	5 ppm	
109	120-80-9	Catechol (Pyrocatechol)	5 ppm	7.8 ppm	Skin
110	9004-34-6	Cellulose (paper fibre)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
111	21351-79-1	Cesium hydroxide	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
112	57-74-9	Chlordane	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
91	13765-19-0	Chromate de calcium (comme Cr)	0,001 mg/m <sup>3</sup>	0,003 mg/m <sup>3</sup>	
92	156-62-7	Cyanamide de calcium	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
93	1305-62-0	Hydroxyde de calcium	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
94	1305-78-8	Oxyde de calcium	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
95	1344-95-2	Silicate de calcium, synthétique non fibreux	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
96	76-22-2	Camphre, synthétique	2 ppm	3 ppm	
97	105-60-2	Caprolactame (fraction inhalable et vapeur)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
98	2425-06-1	Captafol	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R
99	133-06-2	Captane (fraction inhalable)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	SEN
100	63-25-2	Carbaryl	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
101	1563-66-2	Carbofuran (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
102	1333-86-4	Noir de carbone	3,5 mg/m <sup>3</sup>	7 mg/m <sup>3</sup>	
103	124-38-9	Dioxyde de carbone	5 000 ppm	30 000 ppm	
104	75-15-0	Disulfure de carbone	10 ppm	15 ppm	Peau
105	630-08-0	Monoxyde de carbone	25 ppm	190 ppm	
106	558-13-4	Tétrabromure de carbone	0,1 ppm	0,3 ppm	
107	75-44-5	Chlorure de carbonyle (phosgène)	0,1 ppm	0,3 ppm	
108	353-50-4	Fluorure de carbonyle	2 ppm	5 ppm	
109	120-80-9	Catéchol (pyrocatéchol)	5 ppm	7,8 ppm	Peau
110	9004-34-6	Cellulose (fibre à papier)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
111	21351-79-1	Hydroxyde de césum	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
112	57-74-9	Chlordane	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
113	8001-35-2	Chlorinated camphene	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R
114	31242-93-0	o-Chlorinated diphenyl oxide	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
115	7782-50-5	Chlorine	0.5 ppm	1 ppm	
116	10049-04-4	Chlorine dioxide	0.1 ppm	0.3 ppm	
117	7790-91-2	Chlorine trifluoride	**C0.1 ppm		
118	107-20-0	Chloroacetaldehyde	**C1 ppm		
119	78-95-5	Chloroacetone	**C1 ppm		Skin
120	532-27-4	alpha-Chloroacetophenone (Phenacyl chloride)	0.05 ppm	0.15 ppm	
121	79-04-9	Chloroacetyl chloride	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin
122	108-90-7	Chlorobenzene (Monochlorobenzene)	10 ppm	15 ppm	
123	2698-41-1	o-Chlorobenzylidene malononitrile	**C0.05 ppm		Skin
124	126-99-8	2-Chloro-1,3-butadiene (beta-Chloroprene)	10 ppm	15 ppm	Skin
125	75-45-6	Chlorodifluoromethane	1000 ppm	1250 ppm	
126	53469-21-9	Chlorodiphenyl (42% chlorine)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
127	11097-69-1	Chlorodiphenyl (54% chlorine)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
128	107-07-3	2-Chloroethanol (Ethylene chlorohydrin)	**C1 ppm		Skin
129	600-25-9	1-Chloro-1-nitropropane	2 ppm	4 ppm	
130	76-15-3	Chloropentafluoroethane	1000 ppm	1250 ppm	
131	76-06-2	Chloropicrin	0.1 ppm	0.3 ppm	
132	127-00-4; 78-89-7	1-Chloro-2-propanol and 2-Chloro-1-propanol	1 ppm	3 ppm	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
113	8001-35-2	Camphène chloré	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R
114	31242-93-0	Oxyde de diphenyle o-chloré	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
115	7782-50-5	Chlore	0,5 ppm	1 ppm	
116	10049-04-4	Dioxyde de chlore	0,1 ppm	0,3 ppm	
117	7790-91-2	Trifluorure de chlore	**C0,1 ppm		
118	107-20-0	Chloroacétaldéhyde	**C1 ppm		
119	78-95-5	Chloroacétone	**C1 ppm		Peau
120	532-27-4	Alpha-chloroacétophénone (chlorure de phénacyle)	0,05 ppm	0,15 ppm	
121	79-04-9	Chlorure de chloroacétyle	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau
122	108-90-7	Chlorobenzène (monochlorobenzène)	10 ppm	15 ppm	
123	2698-41-1	O-chlorobenzylidène malononitrile	**C0,05 ppm		Peau
124	126-99-8	2-chlorobuta-1,3-diène (beta-chloroprène)	10 ppm	15 ppm	Peau
125	75-45-6	Chlorodifluorométhane	1 000 ppm	1 250 ppm	
126	53469-21-9	Chlorodiphényle (42 % de chlore)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
127	11097-69-1	Chlorodiphényle (54 % de chlore)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
128	107-07-3	2-chloroéthanol (chlorohydrine d'éthylène)	**C1 ppm		Peau
129	600-25-9	1-chloro-1-nitropropane	2 ppm	4 ppm	
130	76-15-3	Chloropentafluoroéthane	1 000 ppm	1 250 ppm	
131	76-06-2	Chloropicrine	0,1 ppm	0,3 ppm	
132	127-00-4; 78-89-7	1-chloro-2-propanol et 2-chloro-1-propanol	1 ppm	3 ppm	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
133	598-78-7	2-Chloropropionic acid	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin
134	2039-87-4	o-Chlorostyrene	50 ppm	75 ppm	
135	95-49-8	o-Chlorotoluene	50 ppm	65 ppm	
136	2921-88-2	Chlorpyrifos, (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
137	7440-47-3	Chromium metal and inorganic compounds, (as Cr):			
138		Metal and Cr (III) compounds	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
139		Water soluble Cr (VI) compounds	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
140		Insoluble Cr (VI) compounds	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
141	14977-61-8	Chromyl chloride	0.025 ppm	0.07 ppm	
142	2971-90-6	Clopidol	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
143		Coal dust:			
144		Anthracite (respirable fraction)	0.4 mg/m <sup>3</sup>	1.2 mg/m <sup>3</sup>	
145		Bituminous (respirable fraction)	0.9 mg/m <sup>3</sup>	2.7 mg/m <sup>3</sup>	
146	65996-93-2	Coal tar pitch volatiles, as benzene soluble aerosol (See Particulate polycyclic aromatic hydrocarbons)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
147	7440-48-4	Cobalt and inorganic compounds, (as Co)	0.02 mg/m <sup>3</sup>	0.06 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
148	10210-68-1	Cobalt carbonyl, (as Co)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
149	16842-03-8	Cobalt hydrocarbyl, (as Co)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
133	598-78-7	Acide 2-chloropropionique	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau
134	2039-87-4	O-chlorostyrène	50 ppm	75 ppm	
135	95-49-8	O-chlorotoluène	50 ppm	65 ppm	
136	2921-88-2	Chlorpyrifos (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
137	7440-47-3	Chrome, métal et composés inorganiques (comme Cr) :			
138		Composés de métal et Cr (III)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
139		Composés de Cr (VI) hydrosolubles	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
140		Composés de Cr (VI) insolubles	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
141	14977-61-8	Chlorure de chromyle	0,025 ppm	0,07 ppm	
142	2971-90-6	Clopidol	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
143		Poussière de charbon :			
144		Anthracite (fraction respirable)	0,4 mg/m <sup>3</sup>	1,2 mg/m <sup>3</sup>	
145		Bitumineuse (fraction respirable)	0,9 mg/m <sup>3</sup>	2,7 mg/m <sup>3</sup>	
146	65996-93-2	Volatiles du brai, comme aérosol soluble dans le benzène (voir Hydrocarbures aromatiques polycycliques particulaires)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
147	7440-48-4	Cobalt et composés inorganiques (comme Co)	0,02 mg/m <sup>3</sup>	0,06 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
148	10210-68-1	Cobalt-carbonyle (comme Co)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
149	16842-03-8	Cobalt-hydrocarbonyle (comme Co)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
150	7440-50-8	Copper, (as Cu):			
151		fume	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	
152		dusts and mists	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
153		Cotton dust, raw	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	
154	1319-77-3	Cresol, all isomers	5 ppm	10 ppm	Skin
155	4170-30-3	Crotonaldehyde	**C0.3 ppm		Skin
156	299-86-5	Crufomate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
157	98-82-8	Cumene	50 ppm	74 ppm	
158	420-04-2	Cyanamide	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
159	460-19-5	Cyanogen	10 ppm	15 ppm	
160	506-77-4	Cyanogen chloride	**C0.3 ppm		
161	110-82-7	Cyclohexane	100 ppm	150 ppm	
162	108-93-0	Cyclohexanol	50 ppm	62 ppm	Skin
163	108-94-1	Cyclohexanone	20 ppm	50 ppm	Skin
164	110-83-8	Cyclohexene	300 ppm	375 ppm	
165	108-91-8	Cyclohexylamine	10 ppm	15 ppm	
166	121-82-4	Cyclonite (RDX)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
167	542-92-7	Cyclopentadiene	75 ppm	94 ppm	
168	287-92-3	Cyclopentane	600 ppm	900 ppm	
169	13121-70-5	Cyhexatin	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
170	94-75-7	2,4-D (2,4-Dichlorophenoxy-acetic acid)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
171	50-29-3	DDT (Dichlorodiphenyltrichloro-ethane)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
172	17702-41-9	Decaborane	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin
173	8065-48-3	Demeton (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
150	7440-50-8	Cuivre (comme Cu) :			
151		Fumée	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	
152		Poussières et brouillards	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
153		Poussière de coton, brute	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	
154	1319-77-3	Crésol, tous les isomères	5 ppm	10 ppm	Peau
155	4170-30-3	Crotonaldéhyde	**C0,3 ppm		Peau
156	299-86-5	Crufomate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
157	98-82-8	Cumène	50 ppm	74 ppm	
158	420-04-2	Cyanamide	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
159	460-19-5	Cyanogène	10 ppm	15 ppm	
160	506-77-4	Chlorure de cyanogène	**C0,3 ppm		
161	110-82-7	Cyclohexane	100 ppm	150 ppm	
162	108-93-0	Cyclohexanol	50 ppm	62 ppm	Peau
163	108-94-1	Cyclohexanone	20 ppm	50 ppm	Peau
164	110-83-8	Cyclohexène	300 ppm	375 ppm	
165	108-91-8	Cyclohexylamine	10 ppm	15 ppm	
166	121-82-4	Cyclonite (RDX)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
167	542-92-7	Cyclopentadiène	75 ppm	94 ppm	
168	287-92-3	Cyclopentane	600 ppm	900 ppm	
169	13121-70-5	Cyhexatin	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
170	94-75-7	2,4-D (acide 2,4-dichloro-phénoxyacétique)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
171	50-29-3	DDT (dichlorodiphényltrichloro-éthane)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
172	17702-41-9	Décaborane	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau
173	8065-48-3	Déméton (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
174	919-86-8	Demeton-S-methyl, (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin, SEN
175	123-42-2	Diacetone alcohol (4- hydroxy- 4-methyl-2-pentanone)	50 ppm	60 ppm	
176	333-41-5	Diazinon, (inhalable fraction and vapour)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
177	334-88-3	Diazomethane	0.2 ppm	0.6 ppm	Schedule R
178	19287-45-7	Diborane	0.1 ppm	0.3 ppm	
179	102-81-8	2-N-Dibutylaminoethanol	0.5 ppm	1 ppm	Skin
180	2528-36-1	Dibutyl phenyl phosphate	0.3 ppm	0.6 ppm	Skin
181	107-66-4	Dibutyl phosphate	1 ppm	2 ppm	
182	84-74-2	Dibutyl phthalate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
183	79-43-6	Dichloroacetic acid	0.5 ppm	1.5 ppm	Skin, Schedule R
184	7572-29-4	Dichloracetylene	**C0.1 ppm		
185	95-50-1	o-Dichlorobenzene	25 ppm	50 ppm	
186	106-46-7	p-Dichlorobenzene	10 ppm	15 ppm	Schedule R
187	764-41-0	1,4-Dichloro-2-butene	0.005 ppm	0.015 ppm	Skin, Schedule R
188	75-71-8	Dichlorodifluoromethane	1000 ppm	1250 ppm	
189	118-52-5	1,3-Dichloro-5, 5-dimethyl hydantoin	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.4 mg/m <sup>3</sup>	
190	75-34-3	1,1-Dichloroethane	100 ppm	125 ppm	
191	540-59-0; 156-59-2; 156-60-5	1,2-Dichloroethylene, all isomers	200 ppm	250 ppm	
192	111-44-4	Dichloroethyl ether	5 ppm	10 ppm	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
174	919-86-8	Déméton-S-méthyl (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau, SEN
175	123-42-2	Diacétone-alcool (4- hydroxy- 4-méthylpentan-2-one)	50 ppm	60 ppm	
176	333-41-5	Diazinon (fraction inhalable et vapeur)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
177	334-88-3	Diazométhane	0,2 ppm	0,6 ppm	Annexe R
178	19287-45-7	Diborane	0,1 ppm	0,3 ppm	
179	102-81-8	2-(dibutylamino) éthanol	0,5 ppm	1 ppm	Peau
180	2528-36-1	Phénylphosphate de dibutyle	0,3 ppm	0,6 ppm	Peau
181	107-66-4	Phosphate de dibutyle	1 ppm	2 ppm	
182	84-74-2	Phtalate de dibutyle	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
183	79-43-6	Acide dichloroacétique	0,5 ppm	1,5 ppm	Peau, Annexe R
184	7572-29-4	Dichloroacétylène	**C0,1 ppm		
185	95-50-1	O-dichlorobenzène	25 ppm	50 ppm	
186	106-46-7	P-dichlorobenzène	10 ppm	15 ppm	Annexe R
187	764-41-0	1,4-dichloro-2-butène	0,005 ppm	0,015 ppm	Peau, Annexe R
188	75-71-8	Dichlorodifluorométhane	1 000 ppm	1 250 ppm	
189	118-52-5	1,3-dichloro-5,5-diméthyl hydantoïne	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,4 mg/m <sup>3</sup>	
190	75-34-3	1,1-dichloroéthane	100 ppm	125 ppm	
191	540-59-0; 156-59-2; 156-60-5	1,2-dichloroéthylène, tous les isomères	200 ppm	250 ppm	
192	111-44-4	Éther dichloroéthylique	5 ppm	10 ppm	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
193	75-43-4	Dichlorofluoromethane	10 ppm	15 ppm	
194	75-09-2	Dichloromethane	50 ppm	75 ppm	Schedule R
195	594-72-9	1,1-Dichloro-1-nitroethane	2 ppm	4 ppm	
196	542-75-6	1,3-Dichloropropene	1 ppm	2 ppm	Skin, Schedule R
197	75-99-0	2,2-Dichloropropionic acid, (inhalable fraction)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
198	76-14-2	Dichlorotetrafluoroethane	1000 ppm	1250 ppm	
199	62-73-7	Dichlorvos (DDVP), (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin, SEN, Schedule R
200	141-66-2	Dicrotophos, (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
201	77-73-6	Dicyclopentadiene	5 ppm	8 ppm	
202	102-54-5	Dicyclopentadienyl iron	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
203	60-57-1	Dieldrin	0.25 mg/m <sup>3</sup>	0.75 mg/m <sup>3</sup>	Skin
204	683334-30-5; 68476-30-2; 68476-31-3; 68476-34-6; 77650-28-3	Diesel fuel as total hydrocarbons, (vapour)	100 mg/m <sup>3</sup>	150 mg/m <sup>3</sup>	Skin
205	111-42-2	Diethanolamine	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	Skin
206	109-89-7	Diethylamine	5 ppm	15 ppm	Skin
207	100-37-8	2-Diethylaminoethanol	2 ppm	4 ppm	Skin
208	111-40-0	Diethylene triamine	1 ppm	2 ppm	Skin
209	96-22-0	Diethyl ketone	200 ppm	300 ppm	
210	84-66-2	Diethyl phthalate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
193	75-43-4	Dichlorofluorométhane	10 ppm	15 ppm	
194	75-09-2	Dichlorométhane	50 ppm	75 ppm	Annexe R
195	594-72-9	1,1-dichloro-1-nitroéthane	2 ppm	4 ppm	
196	542-75-6	1,3-dichloropropène	1 ppm	2 ppm	Peau, Annexe R
197	75-99-0	Acide 2,2-dichloropropionique (fraction inhalable)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
198	76-14-2	Dichlorotétrafluoroéthane	1 000 ppm	1 250 ppm	
199	62-73-7	Dichlorvos (DDVP) (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau, SEN, Annexe R
200	141-66-2	Dicrotophos (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
201	77-73-6	Dicyclopentadiène	5 ppm	8 ppm	
202	102-54-5	Ferrocène	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
203	60-57-1	Dieldrine	0,25 mg/m <sup>3</sup>	0,75 mg/m <sup>3</sup>	Peau
204	683334-30-5; 68476-30-2; 68476-31-3; 68476-34-6; 77650-28-3	Carburant diesel comme hydrocarbures totaux (vapeur)	100 mg/m <sup>3</sup>	150 mg/m <sup>3</sup>	Peau
205	111-42-2	Diéthanolamine	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	Peau
206	109-89-7	Diéthylamine	5 ppm	15 ppm	Peau
207	100-37-8	2-(diéthylamino) éthanol	2 ppm	4 ppm	Peau
208	111-40-0	Diéthylénetriamine	1 ppm	2 ppm	Peau
209	96-22-0	Diéthylcétone	200 ppm	300 ppm	
210	84-66-2	Phtalate de diéthyle	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
211	75-61-6	Difluorodibromomethane	100 ppm	125 ppm	
212	2238-07-5	Diglycidyl ether (DGE)	0.1 ppm	0.3 ppm	
213	108-83-8	Diisobutyl ketone	25 ppm	30 ppm	
214	108-18-9	Diisopropylamine	5 ppm	7 ppm	Skin
215	127-19-5	N,N-Dimethylacetamide	10 ppm	15 ppm	Skin
216	124-40-3	Dimethylamine	5 ppm	15 ppm	
217	121-69-7	Dimethylaniline (N,N-Dimethylaniline)	5 ppm	10 ppm	Skin
218	14857-34-2	Dimethylethoxysilane	0.5 ppm	1.5 ppm	
219	68-12-2	Dimethylformamide	10 ppm	15 ppm	Skin, Schedule R
220	57-14-7	1,1-Dimethylhydrazine	0.01 ppm	0.03 ppm	Skin, Schedule R
221	131-11-3	Dimethylphthalate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
222	77-78-1	Dimethyl sulphate	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin, Schedule R
223	75-18-3	Dimethyl sulphide	10 ppm	20 ppm	
224	148-01-6	Dinitolmide	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
225	528-29-0; 99-65-0; 100-25-4; 25154-54-5	Dinitrobenzene (all isomers)	0.15 ppm	0.30 ppm	Skin
226	534-52-1	Dinitro-o-cresol	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
227	25321-14-6	Dinitrotoluene	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R
228	123-91-1	1,4-Dioxane	20 ppm	30 ppm	Skin, Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
211	75-61-6	Difluorodibromométhane	100 ppm	125 ppm	
212	2238-07-5	Diglycidyléther	0,1 ppm	0,3 ppm	
213	108-83-8	Diisobutylcétone	25 ppm	30 ppm	
214	108-18-9	Diisopropylamine	5 ppm	7 ppm	Peau
215	127-19-5	N,N-diméthylacétamide	10 ppm	15 ppm	Peau
216	124-40-3	Diméthylamine	5 ppm	15 ppm	
217	121-69-7	Diméthylaniline (N,N-diméthylaniline)	5 ppm	10 ppm	Peau
218	14857-34-2	Diméthylethoxysilane	0,5 ppm	1,5 ppm	
219	68-12-2	Diméthyl formamide	10 ppm	15 ppm	Peau, Annexe R
220	57-14-7	1,1-diméthylhydrazine	0,01 ppm	0,03 ppm	Peau, Annexe R
221	131-11-3	Phtalate de diméthyle	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
222	77-78-1	Sulfate de diméthyle	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau, Annexe R
223	75-18-3	Sulfure de diméthyle	10 ppm	20 ppm	
224	148-01-6	Dinitolmide	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
225	528-29-0; 99-65-0; 100-25-4; 25154-54-5	Dinitrobenzène (tous les isomères)	0,15 ppm	0,30 ppm	Peau
226	534-52-1	Dinitro-o-crésol	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
227	25321-14-6	Dinitrotoluène	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R
228	123-91-1	1,4-dioxane	20 ppm	30 ppm	Peau, Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
229	78-34-2	Dioxathion (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
230	646-06-0	1,3-Dioxolane	20 ppm	30 ppm	
231	122-39-4	Diphenylamine	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
232	34590-94-8	Dipropylene glycol methyl ether (DPGME)	100 ppm	150 ppm	Skin
233	123-19-3	Dipropyl ketone	50 ppm	60 ppm	
234	2764-72-9; 85-00-7; 6385-62-2	Diquat:			
235		(inhalable fraction)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
236		(respirable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
237	117-81-7	Di-sec, octyl phthalate (Di-2-ethylhexyl phthalate or DEHP)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
238	97-77-8	Disulphiram	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
239	298-04-4	Disulphoton, (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
240	128-37-0	2,6-Di-tert-butyl-p-cresol (butylated hydroxytoluene or BHT) (inhalable fraction and vapour)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
241	330-54-1	Diuron	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
242	1321-74-0	Divinyl benzene	10 ppm	15 ppm	
243	112-55-0	Dodecyl mercaptan	0.1 ppm	0.3 ppm	SEN
244	1302-74-5	Emery	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
245	115-29-7	Endosulphan	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
246	72-20-8	Endrin	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
247	13838-16-9	Enflurane	75 ppm	100 ppm	
248	106-89-8	Epichlorohydrin	0.5 ppm	1.5 ppm	Skin, Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
229	78-34-2	Dioxathion (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
230	646-06-0	1,3-dioxolane	20 ppm	30 ppm	
231	122-39-4	Diphénylamine	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
232	34590-94-8	Éther méthylique de dipropylène glycol	100 ppm	150 ppm	Peau
233	123-19-3	Dipropylcétone	50 ppm	60 ppm	
234	2764-72-9; 85-00-7; 6385-62-2	Diquat :			
235		(fraction inhalable)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
236		(fraction respirable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
237	117-81-7	Phtalate de di-sec-octyle (phtalate de di-2-éthylhexyle ou PDEH)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
238	97-77-8	Disulphirame	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
239	298-04-4	Disulfoton (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
240	128-37-0	2,6-di-tert-butyl-p-crésol (hydroxytoluène butylé ou HTB) (fraction inhalable et vapeur)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
241	330-54-1	Diuron	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
242	1321-74-0	Divinyl-benzène	10 ppm	15 ppm	
243	112-55-0	Dodécylmercaptan	0,1 ppm	0,3 ppm	SEN
244	1302-74-5	Émeri	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
245	115-29-7	Endosulfan	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
246	72-20-8	Endrine	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
247	13838-16-9	Enflurane	75 ppm	100 ppm	
248	106-89-8	Épichlorhydrine	0,5 ppm	1,5 ppm	Peau, Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation	
249	2104-64-5	EPN (inhalable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin	
250	74-84-0	Ethane	See Aliphatic hydrocarbon gases [C1-C4]			
251	64-17-5	Ethanol	1000 ppm	1250 ppm		
252	141-43-5	Ethanolamine	3 ppm	6 ppm		
253	563-12-2	Ethion, (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin	
254	110-80-5	2-Ethoxyethanol (Glycol monoethyl ether)	5 ppm	7 ppm	Skin	
255	111-15-9	2-Ethoxyethyl acetate (Cellosolve acetate)	5 ppm	8 ppm	Skin	
256	141-78-6	Ethyl acetate	400 ppm	500 ppm		
257	140-88-5	Ethyl acrylate	5 ppm	15 ppm	Schedule R	
258	75-04-7	Ethylamine	5 ppm	15 ppm	Skin	
259	541-85-5	Ethyl amyl ketone (5-Methyl-3-heptanone)	25 ppm	30 ppm		
260	100-41-4	Ethyl benzene	100 ppm	125 ppm	Schedule R	
261	74-96-4	Ethyl bromide	5 ppm	7 ppm	Skin	
262	637-92-3	Ethyl tert-butyl ether	5 ppm	10 ppm		
263	106-35-4	Ethyl butyl ketone (3-Heptanone)	50 ppm	75 ppm		
264	75-00-3	Ethyl chloride	100 ppm	125 ppm	Skin	
265	7085-85-0	Ethyl cyanoacrylate	0.2 ppm	0.6 ppm		
266	74-85-1	Ethylene	200 ppm	250 ppm		
267	107-15-3	Ethylenediamine	10 ppm	15 ppm	Skin	
268	107-06-2	Ethylene dichloride	10 ppm	20 ppm		
269	107-21-1	Ethylene glycol, (as an aerosol)	**C100 mg/m <sup>3</sup>			
270	628-96-6	Ethylene glycol dinitrate (EGDN)	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>	
249	2104-64-5	EPN (fraction inhalable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau	
250	74-84-0	Éthane	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques [C1-C4]			
251	64-17-5	Éthanol	1 000 ppm	1 250 ppm		
252	141-43-5	Éthanolamine	3 ppm	6 ppm		
253	563-12-2	Éthion (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau	
254	110-80-5	2-éthoxyéthanol (éther monoéthylique de l'éthylène-glycol)	5 ppm	7 ppm	Peau	
255	111-15-9	Acétate de 2-éthoxyéthyle (Acétate Cellosolve)	5 ppm	8 ppm	Peau	
256	141-78-6	Acétate d'éthyle	400 ppm	500 ppm		
257	140-88-5	Acrylate d'éthyle	5 ppm	15 ppm	Annexe R	
258	75-04-7	Éthylamine	5 ppm	15 ppm	Peau	
259	541-85-5	Éthyl sec-amyl cétone	25 ppm	30 ppm		
260	100-41-4	Éthyle benzène	100 ppm	125 ppm	Annexe R	
261	74-96-4	Bromure d'éthyle	5 ppm	7 ppm	Peau	
262	637-92-3	Éthyl tertio butyl éther	5 ppm	10 ppm		
263	106-35-4	Éthylbutylcétone (heptan- 3-one)	50 ppm	75 ppm		
264	75-00-3	Chlorure d'éthyle	100 ppm	125 ppm	Peau	
265	7085-85-0	Cyanoacrylate d'éthyle	0,2 ppm	0,6 ppm		
266	74-85-1	Éthylène	200 ppm	250 ppm		
267	107-15-3	Éthylènediamine	10 ppm	15 ppm	Peau	
268	107-06-2	Dichlorure d'éthylène	10 ppm	20 ppm		
269	107-21-1	Éthylèneglycol (comme aérosol)	**C100 mg/m <sup>3</sup>			
270	628-96-6	Dinitrate d'éthylèneglycol	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
271	75-21-8	Ethylene oxide	1 ppm	2 ppm	Schedule R
272	151-56-4	Ethylenimine	0.5 ppm	1.5 ppm	Skin, Schedule R
273	60-29-7	Ethyl ether	400 ppm	500 ppm	
274	109-94-4	Ethyl formate	100 ppm	150 ppm	
275	149-57-5	2-Ethylhexanoic acid, (inhalable fraction and vapour)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
276	16219-75-3	Ethyldene norbornene	**C5 ppm		
277	75-08-1	Ethyl mercaptan	0.5 ppm	1.5 ppm	
278	100-74-3	N-Ethylmorpholine	5 ppm	8 ppm	Skin
279	78-10-4	Ethyl silicate	10 ppm	15 ppm	
280	22224-92-6	Fenamiphos	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
281	115-90-2	Fensulphothion (inhalable fraction and vapour)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
282	55-38-9	Fenthion	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
283	14484-64-1	Ferbam	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
284	12604-58-9	Ferrovanadium dust	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
285		Flour dust	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	SEN
286	16984-48-8	Fluoride, (as F)	2.5 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
287	7782-41-4	Fluorine	1 ppm	2 ppm	
288	944-22-9	Fonofos	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
289	50-00-0	Formaldehyde	**C0.3 ppm		SEN, Schedule R
290	75-12-7	Formamide	10 ppm	15 ppm	Skin
291	64-18-6	Formic acid	5 ppm	10 ppm	
292	98-01-1	Furfural	2 ppm	4 ppm	Skin
293	98-00-0	Furfuryl alcohol	10 ppm	15 ppm	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
271	75-21-8	Oxyde d'éthylène	1 ppm	2 ppm	Annexe R
272	151-56-4	Éthylène imine	0,5 ppm	1,5 ppm	Peau, Annexe R
273	60-29-7	Éther éthylique	400 ppm	500 ppm	
274	109-94-4	Formiate d'éthyle	100 ppm	150 ppm	
275	149-57-5	Acide 2-éthylhexanoïque (fraction inhalable et vapeur)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
276	16219-75-3	Éthylidène norbornène	**C5 ppm		
277	75-08-1	Éthylmercaptan	0,5 ppm	1,5 ppm	
278	100-74-3	N-éthylmorpholine	5 ppm	8 ppm	Peau
279	78-10-4	Silicate d'éthyle	10 ppm	15 ppm	
280	22224-92-6	Fenamiphos	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
281	115-90-2	Fensulfothion (fraction inhalable et vapeur)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
282	55-38-9	Fenthion	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
283	14484-64-1	Ferbame	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
284	12604-58-9	Poussière de ferrovanadium	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
285		Poussière de farine	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	SEN
286	16984-48-8	Fluorure (comme F)	2,5 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
287	7782-41-4	Fluor	1 ppm	2 ppm	
288	944-22-9	Fonofos	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
289	50-00-0	Formaldéhyde	**C0,3 ppm		SEN, Annexe R
290	75-12-7	Formamide	10 ppm	15 ppm	Peau
291	64-18-6	Acide formique	5 ppm	10 ppm	
292	98-01-1	Furfural	2 ppm	4 ppm	Peau
293	98-00-0	Alcool furfurylique	10 ppm	15 ppm	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
294	1303-00-0	Gallium arsenide (respirable fraction)	0.0003 mg/m <sup>3</sup>	0.0009 mg/m <sup>3</sup>	
295	86290-81-5	Gasoline	300 ppm	500 ppm	
296	7782-65-2	Germanium tetrahydride	0.2 ppm	0.6 ppm	
297	111-30-8	Glutaraldehyde, activated and inactivated	**C0.05 ppm		SEN
298	56-81-5	Glycerin mist	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
299	556-52-5	Glycidol	2 ppm	4 ppm	
300	107-22-2	Glyoxal, (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	SEN
301		Grain dust (oat, wheat, barley)	4 mg/m <sup>3</sup>	8 mg/m <sup>3</sup>	
302	7782-42-5	Graphite, natural-all forms except graphite fibres (respirable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
303	7778-18-9	Gypsum (Calcium sulphate)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
304	7440-58-6	Hafnium and compounds, (as Hf)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
305	151-67-7	Halothane	50 ppm	60 ppm	
306	76-44-8; 1024-57-3	Heptachlor and Heptchlor epoxide	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R
307	142-82-5	Heptane (n-Heptane)	400 ppm	500 ppm	
308	118-74-1	Hexachlorobenzene	0.002 mg/m <sup>3</sup>	0.006 mg/m <sup>3</sup>	Skin, Schedule R
309	87-68-3	Hexachlorobutadiene	0.02 ppm	0.06 ppm	Skin, Schedule R
310	77-47-4	Hexachlorocyclopentadiene	0.01 ppm	0.03 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
294	1303-00-0	Arsénure de gallium (fraction respirable)	0,0003 mg/m <sup>3</sup>	0,0009 mg/m <sup>3</sup>	
295	86290-81-5	Essence	300 ppm	500 ppm	
296	7782-65-2	Tétrahydre de germanium	0,2 ppm	0,6 ppm	
297	111-30-8	Glutaraldéhyde, activé et inactifé	**C0,05 ppm		SEN
298	56-81-5	Brouillard de glycérine	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
299	556-52-5	Glycidol	2 ppm	4 ppm	
300	107-22-2	Glyoxal (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	SEN
301		Poussière céréalière (avoine, blé, orge)	4 mg/m <sup>3</sup>	8 mg/m <sup>3</sup>	
302	7782-42-5	Graphite, naturel - toutes les formes, sauf les fibres de graphite (fraction respirable)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
303	7778-18-9	Gypse (sulfate de calcium)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
304	7440-58-6	Hafnium et composés (comme Hf)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
305	151-67-7	Halothane	50 ppm	60 ppm	
306	76-44-8; 1024-57-3	Heptachlor et heptchlor époxyde	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R
307	142-82-5	Heptane (n-heptane)	400 ppm	500 ppm	
308	118-74-1	Hexachlorobenzène	0,002 mg/m <sup>3</sup>	0,006 mg/m <sup>3</sup>	Peau, Annexe R
309	87-68-3	Hexachlorobutadiène	0,02 ppm	0,06 ppm	Peau, Annexe R
310	77-47-4	Hexachlorocyclopentadiène	0,01 ppm	0,03 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
311	67-72-1	Hexachloroethane	1 ppm	2 ppm	Skin, Schedule R
312	1335-87-1	Hexachloronaphthalene	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
313	684-16-2	Hexafluoroacetone	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin
314	85-42-7; 13149-00-3; 14166-21-3	Hexahydrophthalic anhydride, (inhalable fraction and vapour), all isomers	**C0.005 mg/m <sup>3</sup>		SEN
315	822-06-0	Hexamethylene diisocyanate	0.005 ppm	0.015 ppm	
316	110-54-3	Hexane (n-Hexane)	50 ppm	62.5 ppm	Skin
317	110-54-3	Hexane (other isomers)	500 ppm	1000 ppm	
318	124-09-4	Hexanediamine	0.5 ppm	1 ppm	
319	592-41-6	1-Hexene	50 ppm	75 ppm	
320	108-84-9	sec-Hexyl acetate	50 ppm	60 ppm	
321	107-41-5	Hexylene glycol	**C25 ppm		
322	302-01-2	Hydrazine	0.01 ppm	0.03 ppm	Skin, Schedule R
323	61788-32-7	Hydrogenated terphenyls (nonirradiated)	0.5 ppm	1.5 ppm	
324	10035-10-6	Hydrogen bromide	**C2 ppm		
325	7647-01-0	Hydrogen chloride	**C2 ppm		
326		Hydrogen cyanide and cyanide salts, (as CN):			
327	74-90-8	Hydrogen cyanide	**C4.7 ppm		Skin
328	592-01-8; 151-50-8; 143-33-9	Cyanide salts	**C5 mg/m <sup>3</sup>		Skin
329	7664-39-3	Hydrogen fluoride, (as F)	0.5 ppm	**C2 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
311	67-72-1	Hexachloroéthane	1 ppm	2 ppm	Peau, Annexe R
312	1335-87-1	Hexachloronaphtalène	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
313	684-16-2	Hexafluoroacétone	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau
314	85-42-7; 13149-00-3; 14166-21-3	Anhydride hexahydrophthalique (fraction inhalable et vapeur), tous les isomères	**C0,005 mg/m <sup>3</sup>		SEN
315	822-06-0	Diisocyanate d'hexaméthylène	0,005 ppm	0,015 ppm	
316	110-54-3	Hexane (n-hexane)	50 ppm	62,5 ppm	Peau
317	110-54-3	Hexane (autres isomères)	500 ppm	1 000 ppm	
318	124-09-4	Hexanediamine	0,5 ppm	1 ppm	
319	592-41-6	1-hexène	50 ppm	75 ppm	
320	108-84-9	Acétate de sec-hexyle	50 ppm	60 ppm	
321	107-41-5	Hexylèneglycol	**C25 ppm		
322	302-01-2	Hydrazine	0,01 ppm	0,03 ppm	Peau, Annexe R
323	61788-32-7	Terphényles hydrogénés (non irradiés)	0,5 ppm	1,5 ppm	
324	10035-10-6	Bromure d'hydrogène	**C2 ppm		
325	2099048	Chlorure d'hydrogène	**C2 ppm		
326		Cyanure d'hydrogène et cyanure sous forme de sel (comme CN) :			
327	74-90-8	Cyanure d'hydrogène	**C4,7 ppm		Peau
328	592-01-8; 151-50-8; 143-33-9	Cyanure sous forme de sel	**C5 mg/m <sup>3</sup>		Peau
329	7664-39-3	Fluorure d'hydrogène (comme F)	0,5 ppm	**C2 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
330	7722-84-1	Hydrogen peroxide	1 ppm	2 ppm	
331	7783-07-5	Hydrogen selenide, (as Se)	0.05 ppm	0.15 ppm	
332	7783-06-4	Hydrogen sulphide	10 ppm	15 ppm	
333	123-31-9	Hydroquinone	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
334	999-61-1	2-Hydroxypropyl acrylate	0.5 ppm	1 ppm	Skin, SEN
335	95-13-6	Indene	10 ppm	15 ppm	
336	7440-74-6	Indium and compounds, (as In)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R (Indium phosphide)
337	7553-56-2	Iodine	**C0.1 ppm		
338	75-47-8	Iodoform	0.6 ppm	1.2 ppm	
339	1309-37-1	Iron oxide fume, (dust and fume) (Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> , as Fe)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
340	13463-40-6	Iron pentacarbonyl, (as Fe)	0.1 ppm	0.2 ppm	
341		Iron salts, soluble, (as Fe)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
342	123-51-3	Isoamyl alcohol	100 ppm	125 ppm	
343	110-19-0	Isobutyl acetate	150 ppm	188 ppm	
344	78-83-1	Isobutyl alcohol	50 ppm	60 ppm	
345	542-56-3	Isobutyl nitrite, (inhalable fraction and vapour)	**C1 ppm		
346	26952-21-6	Iooctyl alcohol	50 ppm	60 ppm	Skin
347	78-59-1	Isophorone	**C5 ppm		
348	4098-71-9	Isophorone diisocyanate	0.005 ppm	0.015 ppm	
349	109-59-1	2-Isopropoxyethanol	25 ppm	38 ppm	Skin
350	108-21-4	Isopropyl acetate	100 ppm	200 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
330	7722-84-1	Peroxyde d'hydrogène	1 ppm	2 ppm	
331	7783-07-5	Sélénure d'hydrogène (comme Se)	0,05 ppm	0,15 ppm	
332	7783-06-4	Sulfure d'hydrogène	10 ppm	15 ppm	
333	123-31-9	Hydroquinone	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
334	999-61-1	Acrylate de 2-hydroxypropyle	0,5 ppm	1 ppm	Peau, SEN
335	95-13-6	Indène	10 ppm	15 ppm	
336	7440-74-6	Indium et composés (comme In)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R (phosphure d'indium)
337	7553-56-2	Iode	**C0,1 ppm		
338	75-47-8	Iodoforme	0,6 ppm	1,2 ppm	
339	1309-37-1	Fumée d'oxyde de fer (poussière et fumée) (Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> , comme Fe)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
340	13463-40-6	Fer pentacarbonyle (comme Fe)	0,1 ppm	0,2 ppm	
341		Sels de fer, solubles (comme Fe)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
342	123-51-3	Alcool isoamylique	100 ppm	125 ppm	
343	110-19-0	Acétate d'isobutyle	150 ppm	188 ppm	
344	78-83-1	Alcool isobutylique	50 ppm	60 ppm	
345	542-56-3	Nitrite d'isobutyle (fraction inhalable et vapeur)	**C1 ppm		
346	26952-21-6	Alcool isooctylique	50 ppm	60 ppm	Peau
347	78-59-1	Isophorone	**C5 ppm		
348	4098-71-9	Diisocyanate d'isophorone	0,005 ppm	0,015 ppm	
349	109-59-1	2-isopropoxyéthanol	25 ppm	38 ppm	Peau
350	108-21-4	Acétate d'isopropyle	100 ppm	200 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
351	67-63-0	Isopropyl alcohol	200 ppm	400 ppm	
352	75-31-0	Isopropylamine	5 ppm	10 ppm	
353	768-52-5	N-Isopropylaniline	2 ppm	4 ppm	Skin
354	108-20-3	Isopropyl ether	250 ppm	310 ppm	
355	4016-14-2	Isopropyl glycidyl ether (IGE)	50 ppm	75 ppm	
356	1332-58-7	Kaolin (respirable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
357	8008-20-6; 64742-81-0	Kerosene/Jet fuels, as total hydrocarbon vapour	200 mg/m <sup>3</sup>	250 mg/m <sup>3</sup>	Skin
358	463-51-4	Ketene	0.5 ppm	1.5 ppm	
359	7439-92-1	Lead and inorganic compounds, (as Pb)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
360	3687-31-8	Lead arsenate, (as $Pb_3(AsO_4)_2$ )	0.15 mg/m <sup>3</sup>	0.45 mg/m <sup>3</sup>	
361	7758-97-6	Lead chromate, (as Pb)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
362	7758-97-6	Lead chromate, (as Cr)	0.012 mg/m <sup>3</sup>	0.036 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
363	1317-65-3; 471-34-1	Limestone (calcium carbonate)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
364	58-89-9	Lindane	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
365	7580-67-8	Lithium hydride	0.025 mg/m <sup>3</sup>	0.075 mg/m <sup>3</sup>	
366	68476-85-7	L.P.G. (liquified petroleum gas)	See Aliphatic hydrocarbon gases [C1-C4]		
367	546-93-0	Magnesite	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
368	1309-48-4	Magnesium oxide (inhalable fraction)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
351	67-63-0	Alcool isopropylique	200 ppm	400 ppm	
352	75-31-0	Isopropylamine	5 ppm	10 ppm	
353	768-52-5	N-isopropylaniline	2 ppm	4 ppm	Peau
354	108-20-3	Éther d'isopropyle	250 ppm	310 ppm	
355	4016-14-2	Éther d'isopropyle et de glycidyle	50 ppm	75 ppm	
356	1332-58-7	Kaolin (fraction respirable)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
357	8008-20-6; 64742-81-0	Kérosène/carburants aviation, comme vapeur d'hydrocarbures totaux	200 mg/m <sup>3</sup>	250 mg/m <sup>3</sup>	Peau
358	463-51-4	Cétène	0,5 ppm	1,5 ppm	
359	7439-92-1	Plomb et composés inorganiques (comme Pb)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
360	3687-31-8	Arséniate de plomb (comme Pb <sub>3</sub> (AsO <sub>4</sub> ) <sub>2</sub> )	0,15 mg/m <sup>3</sup>	0,45 mg/m <sup>3</sup>	
361	7758-97-6	Chromate de plomb (comme Pb)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
362	7758-97-6	Chromate de plomb (comme Cr)	0,012 mg/m <sup>3</sup>	0,036 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
363	1317-65-3; 471-34-1	Calcaire (carbonate de calcium)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
364	58-89-9	Lindane	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
365	7580-67-8	Hydrure de lithium	0,025 mg/m <sup>3</sup>	0,075 mg/m <sup>3</sup>	
366	68476-85-7	G.P.L. (gaz de pétrole liquéfié)	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques [C1-C4]		
367	546-93-0	Magnésite	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
368	1309-48-4	Oxyde de magnésium (fraction inhalable)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
369	121-75-5	Malathion, (inhalable fraction and vapour)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
370	108-31-6	Maleic anhydride	0.1 ppm	0.3 ppm	SEN
371	7439-96-5	Manganese and inorganic compounds, (as Mn)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	
372	12079-65-1	Manganese cyclopentadienyl tricarbonyl, (as Mn)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
373	7439-97-6	Mercury, (as Hg):			
374		Alkyl compounds	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
375		Aryl compounds	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
376		Inorganic forms, including metallic mercury	0.025 mg/m <sup>3</sup>	0.075 mg/m <sup>3</sup>	Skin
377	141-79-7	Mesityl oxide	15 ppm	25 ppm	
378	79-41-4	Methacrylic acid	20 ppm	30 ppm	
379	74-82-8	Methane	See Aliphatic hydrocarbon gases [C1-C4]		
380	16752-77-5	Methomyl	2.5 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
381	72-43-5	Methoxychlor	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
382	109-86-4	2-Methoxyethanol (Methylcellosolve-EGME)	5 ppm	8 ppm	Skin
383	110-49-6	2-Methoxyethyl acetate (Methyl cellosolve acetate-EGMEA)	5 ppm	8 ppm	Skin
384	150-76-5	4-Methoxyphenol	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
385	79-20-9	Methyl acetate	200 ppm	250 ppm	
386	74-99-7	Methyl acetylene	1000 ppm	1250 ppm	
387	59355-75-8	Methyl acetylene-propadiene mixture (MAPP)	1000 ppm	1250 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
369	121-75-5	Malathion (fraction inhalable et vapeur)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
370	108-31-6	Anhydride maléique	0,1 ppm	0,3 ppm	SEN
371	7439-96-5	Manganèse et composés inorganiques (comme Mn)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	
372	12079-65-1	Manganèse cyclopentadiényltricarbonyl (comme Mn)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
373	7439-97-6	Mercure (comme Hg) :			
374		Composés alkyles	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
375		Composés aryles	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
376		Formes inorganiques, y compris le mercure métallique	0,025 mg/m <sup>3</sup>	0,075 mg/m <sup>3</sup>	Peau
377	141-79-7	Oxyde de mésityle	15 ppm	25 ppm	
378	79-41-4	Acide méthacrylique	20 ppm	30 ppm	
379	74-82-8	Méthane	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques [C1-C4]		
380	16752-77-5	Méthomyl	2,5 mg/m <sup>3</sup>	5 mg/m <sup>3</sup>	
381	72-43-5	Méthoxychlore	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
382	109-86-4	2-méthoxyéthanol	5 ppm	8 ppm	Peau
383	110-49-6	Acétate de 2-méthoxyéthyle	5 ppm	8 ppm	Peau
384	150-76-5	4-méthoxyphénol	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
385	79-20-9	Acétate de méthyle	200 ppm	250 ppm	
386	74-99-7	Méthylacétylène	1 000 ppm	1 250 ppm	
387	59355-75-8	Mélange de méthylacétylène-propadiène	1 000 ppm	1 250 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
388	96-33-3	Methyl acrylate	2 ppm	4 ppm	Skin, SEN
389	126-98-7	Methylacrylonitrile	1 ppm	2 ppm	Skin
390	109-87-5	Methylal (dimethoxy methane)	1000 ppm	1250 ppm	
391	67-56-1	Methyl alcohol (methanol)	200 ppm	250 ppm	Skin
392	74-89-5	Methylamine	5 ppm	15 ppm	
393	110-43-0	Methyl n-amyl ketone (2-Heptanone)	50 ppm	60 ppm	
394	100-61-8	N-Methylaniline	0.5 ppm	1 ppm	Skin
395	74-83-9	Methyl bromide	1 ppm	3 ppm	Skin
396	1634-04-4	Methyl tert-butyl ether (MTBE)	50 ppm	75 ppm	
397	591-78-6	Methyl n-butyl ketone	5 ppm	10 ppm	Skin
398	74-87-3	Methyl chloride	50 ppm	100 ppm	Skin
399	137-05-3	Methyl 2-cyanoacrylate	0.2 ppm	0.6 ppm	
400	108-87-2	Methylcyclohexane	400 ppm	500 ppm	
401	25639-42-3	Methylcyclohexanol	50 ppm	60 ppm	
402	583-60-8	o-Methylcyclohexanone	50 ppm	75 ppm	Skin
403	12108-13-3	2-Methylcyclopentadienyl manganese tricarbonyl, (as Mn)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
404	8022-00-2	Methyl demeton	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
405	101-68-8	Methylene bisphenyl isocyanate (MDI)	0.005 ppm	0.015 ppm	
406	101-14-4	4,4'-Methylene bis (2-chloroaniline) (MBOCA, MOCA)	0.01 ppm	0.03 ppm	Skin, Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
388	96-33-3	Acrylate de méthyle	2 ppm	4 ppm	Peau, SEN
389	126-98-7	Méthacrylonitrile	1 ppm	2 ppm	Peau
390	109-87-5	Méthylal (diméthoxyméthane)	1 000 ppm	1 250 ppm	
391	67-56-1	Alcool méthylique (méthanol)	200 ppm	250 ppm	Peau
392	74-89-5	Méthylamine	5 ppm	15 ppm	
393	110-43-0	Méthyl n-amyl cétone (2-heptanone)	50 ppm	60 ppm	
394	100-61-8	N-méthylaniline	0,5 ppm	1 ppm	Peau
395	74-83-9	Bromure de méthyle	1 ppm	3 ppm	Peau
396	1634-04-4	Éther tert-butylque méthylique (ETBM)	50 ppm	75 ppm	
397	591-78-6	Méthyl n-butyl cétone	5 ppm	10 ppm	Peau
398	74-87-3	Chlorure de méthyle	50 ppm	100 ppm	Peau
399	137-05-3	2-cyanoacrylate de méthyle	0,2 ppm	0,6 ppm	
400	108-87-2	Méthylcyclohexane	400 ppm	500 ppm	
401	25639-42-3	Méthylcyclohexanol	50 ppm	60 ppm	
402	583-60-8	O-méthylcyclohexanone	50 ppm	75 ppm	Peau
403	12108-13-3	2-méthylcyclopentadiényl manganèse tricarbonyl comme Mn)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
404	8022-00-2	Méthyl-déméton	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
405	101-68-8	Isocyanate de méthylène bisphényle (MDI)	0,005 ppm	0,015 ppm	
406	101-14-4	4,4'-méthylènebis (2-chloroaniline)	0,01 ppm	0,03 ppm	Peau, Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
407	5124-30-1	Methylene bis (4-cyclohexylisocyanate)	0.005 ppm	0.015 ppm	
408	75-09-2	Methylene choride (dichloromethane)	50 ppm	63 ppm	
409	101-77-9	4,4'-Methylene dianiline	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin, Schedule R
410	78-93-3	Methyl ethyl ketone (MEK)	200 ppm	300 ppm	
411	1338-23-4	Methyl ethyl ketone peroxide	**C0.2 ppm		
412	107-31-3	Methyl formate	100 ppm	150 ppm	
413	60-34-4	Methyl hydrazine	0.01 ppm	0.03 ppm	Skin, Schedule R
414	74-88-4	Methyl iodide	2 ppm	4 ppm	Skin, Schedule R
415	110-12-3	Methyl isoamyl ketone	50 ppm	60 ppm	
416	108-11-2	Methyl isobutyl carbinol	25 ppm	40 ppm	Skin
417	108-10-1	Methyl isobutyl ketone	50 ppm	75 ppm	
418	624-83-9	Methyl isocyanate	0.02 ppm	0.06 ppm	Skin
419	563-80-4	Methyl isopropyl ketone	200 ppm	250 ppm	
420	74-93-1	Methyl mercaptan	0.5 ppm	1.5 ppm	
421	80-62-6	Methyl methacrylate	50 ppm	100 ppm	SEN
422	298-00-0	Methyl parathion	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
423	107-87-9	Methyl propyl ketone	200 ppm	250 ppm	
424	681-84-5	Methyl silicate	1 ppm	2 ppm	
425	98-83-9	alpha-Methyl styrene	50 ppm	100 ppm	
426	78-94-4	Methyl vinyl ketone	**C0.2 ppm		Skin, SEN

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
407	5124-30-1	Méthylènebis (4-isocyanatocyclohexyle)	0,005 ppm	0,015 ppm	
408	75-09-2	Chlorure de méthylène (dichlorométhane)	50 ppm	63 ppm	
409	101-77-9	4,4'-méthylènedianiline	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau, Annexe R
410	78-93-3	Méthyléthylcétone (MEC)	200 ppm	300 ppm	
411	1338-23-4	Peroxyde de méthyléthylcétone	**C0,2 ppm		
412	107-31-3	Formiate de méthyle	100 ppm	150 ppm	
413	60-34-4	Méthyl hydrazine	0,01 ppm	0,03 ppm	Peau, Annexe R
414	74-88-4	Iodure de méthyle	2 ppm	4 ppm	Peau, Annexe R
415	110-12-3	Isoamylméthylcétone	50 ppm	60 ppm	
416	108-11-2	Méthyl isobutyl carbinol	25 ppm	40 ppm	Peau
417	108-10-1	Méthyl isobutyl cétone	50 ppm	75 ppm	
418	624-83-9	Isocyanate de méthyle	0,02 ppm	0,06 ppm	Peau
419	563-80-4	3-méthylbutan-2-one	200 ppm	250 ppm	
420	74-93-1	Méthyl mercaptan	0,5 ppm	1,5 ppm	
421	80-62-6	Méthacrylate de méthyle	50 ppm	100 ppm	SEN
422	298-00-0	Méthylparathion	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
423	107-87-9	Méthylpropylcétone	200 ppm	250 ppm	
424	681-84-5	Silicate de méthyle	1 ppm	2 ppm	
425	98-83-9	Alpha-méthylstyrène	50 ppm	100 ppm	
426	78-94-4	Méthylvinylcétone	**C0,2 ppm		Peau, SEN

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
427	21087-64-9	Metribuzin	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
428	7786-34-7	Mevinphos (inhalable fraction and vapour)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
429	12001-26-2	Mica (respirable fraction)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
430	7439-98-7	Molybdenum, (as Mo):			
431		Soluble compounds, (respirable fraction)	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
432		Metal and insoluble compounds, (inhalable fraction)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
433		Metal and insoluble compounds, (respirable fraction)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
434	6923-22-4	Monocrotophos (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
435	110-91-8	Morpholine	20 ppm	30 ppm	Skin
436	300-76-5	Naled, (inhalable fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin, SEN
437	91-20-3	Naphthalene	10 ppm	15 ppm	Skin
438	8006-14-2	Natural gas	See Aliphatic hydrocarbon gases: Alkane [C1-C4]		
439	9006-04-6	Natural rubber latex (as total proteins), (inhalable fraction)	0.001 mg/m <sup>3</sup>	0.003 mg/m <sup>3</sup>	Skin, SEN

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
427	21087-64-9	Métribuzine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
428	7786-34-7	Mevinphos (fraction inhalable et vapeur)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
429	12001-26-2	Mica (fraction respirable)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
430	7439-98-7	Molybdène (comme Mo) :			
431		Composés solubles (fraction respirable)	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
432		Composés métalliques et insolubles (fraction inhalable)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
433		Composés métalliques et insolubles (fraction respirable)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
434	6923-22-4	Monocrotophos (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
435	110-91-8	Morpholine	20 ppm	30 ppm	Peau
436	300-76-5	Naled (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau, SEN
437	91-20-3	Naphtalène	10 ppm	15 ppm	Peau
438	8006-14-2	Gaz naturel	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques : Alcane [C1-C4]		
439	9006-04-6	Latex de caoutchouc naturel (comme protéines totales) (fraction inhalable)	0,001 mg/m <sup>3</sup>	0,003 mg/m <sup>3</sup>	Peau, SEN

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Substance</b>	<b>Column 3 8 hour average contamination limit mg/m<sup>3</sup> or ppm***</b>	<b>Column 4 15 minute average contamination limit mg/m<sup>3</sup> or ppm***</b>	<b>Column 5 Notation</b>
440	7440-02-0	Nickel, (as Ni):			
441		Elemental (inhalable fraction)	1.5 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
442		Soluble inorganic compounds, (not otherwise specified) (inhalable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
443		Insoluble inorganic, (as not otherwise specified) (inhalable fraction)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	
444	12035-72-2	Nickel subsulphide, (as Ni), (inhalable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
445	13463-39-3	Nickel carbonyl, (as Ni)	0.05 ppm	0.15 ppm	
446	54-11-5	Nicotine	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
447	1929-82-4	Nitrapyrin	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
448	7697-37-2	Nitric acid	2 ppm	4 ppm	
449	10102-43-9	Nitric oxide	25 ppm	38 ppm	
450	100-01-6	p-Nitroaniline	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	Skin
451	98-95-3	Nitrobenzene	1 ppm	2 ppm	Skin
452	100-00-5	p-Nitrochlorobenzene	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin
453	79-24-3	Nitroethane	100 ppm	125 ppm	
454	10102-44-0	Nitrogen dioxide	3 ppm	5 ppm	
455	7783-54-2	Nitrogen trifluoride	10 ppm	20 ppm	
456	55-63-0	Nitroglycerin (NG)	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin
457	75-52-5	Nitromethane	20 ppm	30 ppm	
458	108-03-2	1-Nitropropane	25 ppm	40 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
440	7440-02-0	Nickel (comme Ni) :			
441		Élémentaire (fraction inhalable)	1,5 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
442		Composés inorganiques solubles (non spécifiés autrement) (fraction inhalable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
443		Inorganique insoluble (non spécifié autrement) (fraction inhalable)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	
444	12035-72-2	Sous-sulfure de nickel (comme Ni) (fraction inhalable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
445	13463-39-3	Nickel carbonyle (comme Ni)	0,05 ppm	0,15 ppm	
446	54-11-5	Nicotine	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
447	1929-82-4	Nitrapyrine	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
448	7697-37-2	Acide nitrique	2 ppm	4 ppm	
449	10102-43-9	Oxyde nitrique	25 ppm	38 ppm	
450	100-01-6	P-nitroaniline	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	Peau
451	98-95-3	Nitrobenzène	1 ppm	2 ppm	Peau
452	100-00-5	P-nitrochlorobenzène	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau
453	79-24-3	Nitroéthane	100 ppm	125 ppm	
454	10102-44-0	Dioxyde d'azote	3 ppm	5 ppm	
455	7783-54-2	Trifluorure d'azote	10 ppm	20 ppm	
456	55-63-0	Nitroglycérine	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau
457	75-52-5	Nitrométhane	20 ppm	30 ppm	
458	108-03-2	1-nitropropane	25 ppm	40 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
459	79-46-9	2-Nitropropane	10 ppm	20 ppm	Schedule R
460	88-72-2; 99-08-1; 99-99-0	Nitrotoluene isomers	2 ppm	3 ppm	Skin
461	10024-97-2	Nitrous oxide	50 ppm	75 ppm	
462	111-84-2	Nonane, all isomers	200 ppm	250 ppm	
463	2234-13-1	Octachloronaphthalene	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
464	111-65-9	Octane, all isomers	300 ppm	375 ppm	
465	8012-95-1	Oil mist, mineral	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
466	20816-12-0	Osmium tetroxide, (as Os)	0.0002 ppm	0.0006 ppm	
467	144-62-7	Oxalic acid	1 mg/m <sup>3</sup>	2 mg/m <sup>3</sup>	
468	80-51-3	p,p'-Oxybis(benzene-sulphonyl hydrazide), (inhalable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
469	7783-41-7	Oxygen difluoride	**C0.05 ppm		
470	10028-15-6	Ozone	0.05 ppm	0.15 ppm	
471	8002-74-2	Paraffin wax fume	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
472	4685-14-7	Paraquat, total dust	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
473		Paraquat, (respirable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
474	56-38-2	Parathion, (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
475		Particulate polycyclic aromatic hydrocarbons (PPAH), as benzene solubles, See Coal tar pitch volatiles	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
459	79-46-9	2-nitropropane	10 ppm	20 ppm	Annexe R
460	88-72-2; 99-08-1; 99-99-0	Isomères de nitrotoluène	2 ppm	3 ppm	Peau
461	10024-97-2	Oxyde nitreux	50 ppm	75 ppm	
462	111-84-2	Nonane, tous les isomères	200 ppm	250 ppm	
463	2234-13-1	Octachloronaphthalène	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
464	111-65-9	Octane, tous les isomères	300 ppm	375 ppm	
465	8012-95-1	Brouillard d'huile, minéral	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
466	20816-12-0	Tétroxide d'osmium (comme Os)	0,0002 ppm	0,0006 ppm	
467	144-62-7	Acide oxalique	1 mg/m <sup>3</sup>	2 mg/m <sup>3</sup>	
468	80-51-3	P,p'-oxybis(benzène- sulphonyl hydrazide) (fraction inhalable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
469	7783-41-7	Difluorure d'oxygène	**C0,05 ppm		
470	10028-15-6	Ozone	0,05 ppm	0,15 ppm	
471	8002-74-2	Fumée de paraffine	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
472	4685-14-7	Paraquat, poussière totale	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
473		Paraquat (fraction respirable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
474	56-38-2	Parathion (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
475		Hydrocarbures aromatiques polycycliques particulières (HAPP) solubles dans le benzène; voir Volatiles du brai	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
476		Particles (Insoluble or Poorly Soluble) Not Otherwise Specified:			
477		Inhalable fraction	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
478		Respirable fraction	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
479	19624-22-7	Pentaborane	0.005 ppm	0.015 ppm	
480	1321-64-8	Pentachloronaphthalene	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
481	82-68-8	Pentachloronitrobenzene	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
482	87-86-5	Pentachlorophenol	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	Skin
483	115-77-5	Pentaerythritol	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
484	78-78-4; 109-66-0; 463-82-1	Pentane, all isomers	600 ppm	750 ppm	
485	628-63-7; 626-38-0; 123-92-2; 625-16-1; 624-41-9; 620-11-1	Pentyl acetate, all isomers	50 ppm	100 ppm	
486	594-42-3	Perchloromethyl mercaptan	0.1 ppm	0.3 ppm	
487	7616-94-6	Perchloryl fluoride	3 ppm	6 ppm	
488	19430-93-4	Perfluorobutyl ethylene	100 ppm	150 ppm	
489	382-21-8	Perfluoroisobutylene	**C0.01 ppm		
490	93763-70-3	Perlite	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
491		Persulphates, as persulphate	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
492	108-95-2	Phenol	5 ppm	7.5 ppm	Skin
493	92-84-2	Phenothiazine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
476		Particules (insolubles ou peu solubles) non spécifiées autrement :			
477		Fraction inhalable	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
478		Fraction respirable	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
479	19624-22-7	Pentaborane	0,005 ppm	0,015 ppm	
480	1321-64-8	Pentachloronaphtalène	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
481	82-68-8	Pentachloronitrobenzène	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
482	87-86-5	Pentachlorophénol	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	Peau
483	115-77-5	Pentaérythritol	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
484	78-78-4; 109-66-0; 463-82-1	Pentane, tous les isomères	600 ppm	750 ppm	
485	628-63-7; 626-38-0; 123-92-2; 625-16-1; 624-41-9; 620-11-1	Acétate de pentyle, tous les isomères	50 ppm	100 ppm	
486	594-42-3	Perchlorométhylmercaptan	0,1 ppm	0,3 ppm	
487	7616-94-6	Fluorure de perchloryle	3 ppm	6 ppm	
488	19430-93-4	Perfluorobutyléthylène	100 ppm	150 ppm	
489	382-21-8	Perfluoroisobutylène	**C0,01 ppm		
490	93763-70-3	Perlite	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
491		Persulfates, comme persulfate	0,1 mg/m	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
492	108-95-2	Phénol	5 ppm	7,5 ppm	Peau
493	92-84-2	Phénothiazine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
494	95-54-5; 108-45-2; 106-50-3	Phenylene diamine isomers	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
495	101-84-8	Phenyl ether (vapour)	1 ppm	2 ppm	
496	122-60-1	Phenyl glycidyl ether (PGE)	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin, SEN, Schedule R
497	100-63-0	Phenyl hydrazine	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin, Schedule R
498	108-98-5	Phenyl mercaptan	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin
499	638-21-1	Phenylphosphine	**C0.05 ppm		
500	298-02-2	Phorate (inhalable fraction and vapour)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.2 mg/m <sup>3</sup>	Skin
501	75-44-5	Phosgene (Carbonyl chloride)	0.1 ppm	0.3 ppm	
502	7803-51-2	Phosphine	0.3 ppm	1 ppm	
503	7664-38-2	Phosphoric acid	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
504	12185-10-3	Phosphorus (yellow)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
505	10025-87-3	Phosphorous oxychloride	0.1 ppm	0.3 ppm	
506	10026-13-8	Phosphorous pentachloride	0.1 ppm	0.3 ppm	
507	1314-80-3	Phosphorous pentasulphide	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
508	7719-12-2	Phosphorous trichloride	0.2 ppm	0.5 ppm	
509	85-44-9	Phthalic anhydride	1 ppm	2 ppm	SEN
510	626-17-5	m-Phthalodinitrile	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
511	1918-02-1	Picloram	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
512	88-89-1	Picric acid	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
494	95-54-5; 108-45-2; 106-50-3	Isomères de phénylénédiamine	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
495	101-84-8	Éther de diphenyle (vapeur)	1 ppm	2 ppm	
496	122-60-1	Éther de phényle et de glycidyle	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau, SEN, Annexe R
497	100-63-0	Phénylhydrazine	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau, Annexe R
498	108-98-5	Phénylmercaptan	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau
499	638-21-1	Phénylphosphine	**C0,05 ppm		
500	298-02-2	Phorate (fraction inhalable et vapeur)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,2 mg/m <sup>3</sup>	Peau
501	75-44-5	Phosgène (chlorure de carbonyle)	0,1 ppm	0,3 ppm	
502	7803-51-2	Phosphine	0,3 ppm	1 ppm	
503	7664-38-2	Acide phosphorique	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
504	12185-10-3	Phosphore (jaune)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
505	10025-87-3	Oxychlorure phosphorique	0,1 ppm	0,3 ppm	
506	10026-13-8	Pentachlorure phosphorique	0,1 ppm	0,3 ppm	
507	1314-80-3	Pentasulfure phosphorique	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
508	7719-12-2	Trichlorure phosphorique	0,2 ppm	0,5 ppm	
509	85-44-9	Anhydride phtalique	1 ppm	2 ppm	SEN
510	626-17-5	M-phtalonitrile	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
511	1918-02-1	Piclorame	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
512	88-89-1	Acide picrique	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
513	83-26-1	Pindone	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
514	142-64-3	Piperazine dihydrochloride	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
515	7778-18-9	Plaster of Paris (Calcium sulphate)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
516	7440-06-4	Platinum:			
517		metal	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
518		soluble salt, (as Pt)	0.002 mg/m <sup>3</sup>	0.006 mg/m <sup>3</sup>	
519	65997-15-1	Portland cement	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
520	1310-58-3	Potassium hydroxide	**C2 mg/m <sup>3</sup>		
521	74-98-6	Propane	See Aliphatic hydrocarbon gases [C1-C4]		
522	107-19-7	Propargyl alcohol	1 ppm	3 ppm	Skin
523	57-57-8	beta-Propriolactone	0.5 ppm	1 ppm	Schedule R
524	123-38-6	Propionaldehyde	20 ppm	30 ppm	
525	79-09-4	Propionic acid	10 ppm	15 ppm	
526	114-26-1	Propoxur	0.5 mg/m <sup>3</sup>	1.5 mg/m <sup>3</sup>	
527	109-60-4	n-Propyl acetate	200 ppm	250 ppm	
528	71-23-8	Propyl alcohol (n-propanol)	200 ppm	400 ppm	
529	78-87-5	Propylene dichloride	75 ppm	110 ppm	
530	6423-43-4	Propylene glycol dinitrate	0.05 ppm	0.15 ppm	Skin
531	107-98-2	Propylene glycol monomethyl ether (PGME or 1-methoxy-2-propanol)	100 ppm	150 ppm	
532	75-56-9	Propylene oxide	2 ppm	4 ppm	SEN, Schedule R

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
513	83-26-1	Pindone	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
514	142-64-3	Dihydrochlorure de pipérazine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
515	7778-18-9	Plâtre de Paris (sulfate de calcium)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
516	7440-06-4	Platine :			
517		Métal	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
518		Sel soluble (comme Pt)	0,002 mg/m <sup>3</sup>	0,006 mg/m <sup>3</sup>	
519	65997-15-1	Ciment Portland	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
520	1310-58-3	Hydroxyde de potassium	**C2 mg/m <sup>3</sup>		
521	74-98-6	Propane	Voir Gaz d'hydrocarbures aliphatiques [C1-C4]		
522	107-19-7	Alcool propargylique	1 ppm	3 ppm	Peau
523	57-57-8	Bêta-propriolactone	0,5 ppm	1 ppm	Annexe R
524	123-38-6	Propionaldéhyde	20 ppm	30 ppm	
525	79-09-4	Acide propionique	10 ppm	15 ppm	
526	114-26-1	Propoxur	0,5 mg/m <sup>3</sup>	1,5 mg/m <sup>3</sup>	
527	109-60-4	Acétate de n-propyle	200 ppm	250 ppm	
528	71-23-8	Alcool propylique (n-propanol)	200 ppm	400 ppm	
529	78-87-5	Dichlorure de propylène	75 ppm	110 ppm	
530	6423-43-4	Dinitrate du propylèneglycol	0,05 ppm	0,15 ppm	Peau
531	107-98-2	Éther monométhylique du propylèneglycol (1-méthoxypropan-2-ol)	100 ppm	150 ppm	
532	75-56-9	Oxyde de propylène	2 ppm	4 ppm	SEN, Annexe R

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
533	75-55-8	Propylenimine	2 ppm	4 ppm	Skin, Schedule R
534	627-13-4	n-Propyl nitrate	25 ppm	40 ppm	
535	8003-34-7	Pyrethrum	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
536	110-86-1	Pyridine	1 ppm	3 ppm	
537	106-51-4	Quinone	0.1 ppm	0.3 ppm	
538	108-46-3	Resorcinol	10 ppm	20 ppm	
539	7440-16-6	Rhodium, (as Rh):			
540		Metal and insoluble compounds	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
541		Soluble compounds	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	
542	299-84-3	Ronnel	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
543	83-79-4	Rotenone (commercial)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
544		Rouge	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
545	8030-30-6	Rubber solvent (Naphtha)	400 ppm	500 ppm	
546	7782-49-2	Selenium and compounds, (as Se)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	
547	7783-79-1	Selenium hexafluoride, (as Se)	0.05 ppm	0.15 ppm	
548	136-78-7	Sesone	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
533	75-55-8	Propylènimine	2 ppm	4 ppm	Peau, Annexe R
534	627-13-4	Nitrate de n-propyle	25 ppm	40 ppm	
535	8003-34-7	Pyrèthre	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
536	110-86-1	Pyridine	1 ppm	3 ppm	
537	106-51-4	Quinone	0,1 ppm	0,3 ppm	
538	108-46-3	Résorcinol	10 ppm	20 ppm	
539	7440-16-6	Rhodium (comme Rh) :			
540		Composés métalliques et insolubles	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
541		Composés solubles	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	
542	299-84-3	Ronnel	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
543	83-79-4	Roténone (commerciale)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
544		Rouge	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
545	8030-30-6	Solvant de caoutchouc (naphta)	400 ppm	500 ppm	
546	7782-49-2	Sélénium et composés (comme Se)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	
547	7783-79-1	Hexafluorure de sélénium (comme Se)	0,05 ppm	0,15 ppm	
548	136-78-7	Disul	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
549		Silica Amorphous:			
550	61790-53-2	Diatomaceous earth (uncalcined) (inhalable fraction)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
551	61790-53-2	Diatomaceous earth (uncalcined) (respirable fraction)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
552	112926-00-8	Precipitated silica and silica gel	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
553	69012-46-2	Silica, fume (respirable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>		
554	60676-86-0	Silica, fused (respirable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>		
555		Silica - Crystalline <sup>#</sup> :			
556	14464-46-1	Cristobalite (respirable fraction)	0.05 mg/m <sup>3</sup>		
557	14808-60-7	Quartz (respirable fraction)	0.05 mg/m <sup>3</sup>		Schedule R
558	1317-95-9	Tripoli, as quartz (respirable fraction)	0.1 mg/m <sup>3</sup>		
559	7440-21-3	Silicon	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
560	409-21-2	Silicon Carbide:			
561		Nonfibrous, (inhalable fraction)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
562		Nonfibrous, (respirable fraction)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
563		Fibrous (including whiskers), (respirable fibres)	0.1 f/cc <sup>##</sup>		Schedule R
564	7803-62-5	Silicon tetrahydride (Silane)	5 ppm	10 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
549		Silice amorphe :			
550	61790-53-2	Terre de diatomées (non calcinée) (fraction inhalable)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
551	61790-53-2	Terre de diatomées (non calcinée) (fraction respirable)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
552	112926-00-8	Silice précipitée et gel de silice	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
553	69012-46-2	Silice, sublimée (fraction respirable)	2 mg/m <sup>3</sup>		
554	60676-86-0	Silice, fondu (fraction respirable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>		
555		Silice - cristalline <sup>#</sup> :			
556	14464-46-1	Cristobalite (fraction respirable)	0,05 mg/m <sup>3</sup>		
557	14808-60-7	Quartz (fraction respirable)	0,05 mg/m <sup>3</sup>		Annexe R
558	1317-95-9	Tripoli, comme quartz (fraction respirable)	0,1 mg/m <sup>3</sup>		
559	7440-21-3	Silicium	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
560	409-21-2	Carbure de silicium :			
561		Non fibreux (fraction inhalable)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
562		Non fibreux (fraction respirable)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
563		Fibreux (y compris les trichites) (fibres respirables)	0,1 f/cc <sup>##</sup>		Annexe R
564	7803-62-5	Silane	5 ppm	10 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
565	7440-22-4	Silver, metal	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
566	7440-22-4	Silver soluble compounds, (as Ag)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	
567		Soapstone (total dust)	6 mg/m <sup>3</sup>		
568		Soapstone (respirable fraction)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
569	26628-22-8	Sodium azide:			
570		as Sodium azide	**C0.29 mg/m <sup>3</sup>		
571		as Hydrazoic acid vapour	**C0.11 ppm		
572	7631-90-5	Sodium bisulphite	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
573	62-74-8	Sodium fluoroacetate	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
574	1310-73-2	Sodium hydroxide	**C2 mg/m <sup>3</sup>		
575	7681-57-4	Sodium metabisulphite	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
576	9005-25-8	Starch	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
577		Stearates	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
578	7803-52-3	Stibine (Antimony hydride)	0.1 ppm	0.3 ppm	
579	8052-41-3	Stoddard solvent	100 ppm	125 ppm	
580	7789-06-2	Strontium chromate, (as Cr)	0.0005 mg/m <sup>3</sup>	0.0015 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
581	57-24-9	Strychnine	0.15 mg/m <sup>3</sup>	0.45 mg/m <sup>3</sup>	
582	100-42-5	Styrene, monomer	20 ppm	40 ppm	Schedule R
583	1395-21-7; 9014-01-1	Subtilisins, (as crystalline active enzyme)	**C0.00006 mg/m <sup>3</sup>		
584	57-50-1	Sucrose	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
585	74222-97-2	Sulphometuron methyl	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
565	7440-22-4	Argent, métal	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
566	7440-22-4	Composés solubles de l'argent (comme Ag)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	
567		Stéatite (poussière totale)	6 mg/m <sup>3</sup>		
568		Stéatite (fraction respirable)	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	
569	26628-22-8	Azoture de sodium :			
570		Comme azoture de sodium	**C0,29 mg/m <sup>3</sup>		
571		Comme vapeur d'acide hydrazoïque	**C0,11 ppm		
572	7631-90-5	Bisulfite de sodium	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
573	62-74-8	Fluoroacétate de sodium	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
574	1310-73-2	Hydroxyde de sodium	**C2 mg/m <sup>3</sup>		
575	7681-57-4	Métabisulfite de sodium	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
576	9005-25-8	Amidon	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
577		Stéarates	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
578	7803-52-3	Stibine (trihydrure d'antimoine)	0,1 ppm	0,3 ppm	
579	8052-41-3	Solvant Stoddard	100 ppm	125 ppm	
580	7789-06-2	Chromate de strontium (comme Cr)	0,0005 mg/m <sup>3</sup>	0,0015 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
581	57-24-9	Strychnine	0,15 mg/m <sup>3</sup>	0,45 mg/m <sup>3</sup>	
582	100-42-5	Styrène, monomère	20 ppm	40 ppm	Annexe R
583	1395-21-7; 9014-01-1	Subtilisines (comme enzymes actifs cristallins)	**C0,00006 mg/m <sup>3</sup>		
584	57-50-1	Sucrose	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
585	74222-97-2	Sulfométuron de méthyle	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
586	3689-24-5	Sulphotep (TEDP) (inha- ble fraction and vapour)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
587	7446-09-5	Sulphur dioxide	2 ppm	5 ppm	
588	2551-62-4	Sulphur hexafluoride	1000 ppm	1250 ppm	
589	7664-93-9	Sulphuric acid, (thoracic fraction)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R, strong acid mists only
590	10025-67-9	Sulphur monochloride	**C1 ppm		
591	5714-22-7	Sulphur pentafluoride	**C0.01 ppm		
592	7783-60-0	Sulphur tetrafluoride	**C0.1 ppm		
593	2699-79-8	Sulphuryl fluoride	5 ppm	10 ppm	
594	35400-43-2	Sulprofos	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
586	3689-24-5	Sulfotep (fraction inhalable et vapeur)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
587	7446-09-5	Dioxyde de soufre	2 ppm	5 ppm	
588	2551-62-4	Hexafluorure de soufre	1 000 ppm	1 250 ppm	
589	7664-93-9	Acide sulfurique (fraction thoracique)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R, brouillards chimiques forts seulement
590	10025-67-9	Monochlorure de soufre	**C1 ppm		
591	5714-22-7	Pentafluorure de soufre	**C0,01 ppm		
592	7783-60-0	Tétrafluorure de soufre	**C0,1 ppm		
593	2699-79-8	Fluorure de sulfuryle	5 ppm	10 ppm	
594	35400-43-2	Sulprofos	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
595		Synthetic Vitreous Fibres:			
596		Continous filament glass fibres, (respirable fibres)	1 f/cc##	3 f/cc	
597		Continous filament glass fibres, (inhalable fraction)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
598		Glass wool fibres, (respirable fibres)	1 f/cc	3 f/cc	
599		Rock wool fibres, (respirable fibres)	1 f/cc	3 f/cc	
600		Slag wool fibres, (respirable fibres)	1 f/cc	3 f/cc	
601		Special purpose glass fibres, (respirable fibres)	1 f/cc	3 f/cc	
602		Refractory ceramic fibres, (respirable fibres)	0.2 f/cc		Schedule R
603	93-76-5	2,4,5-T	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
604	14807-96-6	Talc, (respirable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>		
605	7440-25-7	Tantalum metal and oxide, (as Ta)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
606	7783-80-4	Tellurium hexafluoride, (as Te)	0.02 ppm	0.03 ppm	
607	13494-80-9	Tellurium and other tellurium compounds, (as Te) excluding hydrogen telluride	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
595		Fibres vitreuses synthétiques :			
596		Fibres de verre filamenteuses continues (fibres respirables)	1 f/cc##	3 f/cc	
597		Fibres de verre filamenteuses continues (fraction inhalable)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
598		Fibres de laine de verre (fibres respirables)	1 f/cc	3 f/cc	
599		Fibres de laine de roche (fibres respirables)	1 f/cc	3 f/cc	
600		Fibres de laine de laitier (fibres respirables)	1 f/cc	3 f/cc	
601		Fibres de verre à usage déterminé (fibres respirables)	1 f/cc	3 f/cc	
602		Fibres de céramique réfractaire (fibres respirables)	0,2 f/cc		Annexe R
603	93-76-5	2,4,5-T	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
604	14807-96-6	Talc (fraction respirable)	2 mg/m <sup>3</sup>		
605	7440-25-7	Métal et oxyde de tantale (comme Ta)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
606	7783-80-4	Hexafluorure de tellure (comme Te)	0,02 ppm	0,03 ppm	
607	13494-80-9	Tellure et autres composés du tellure (comme Te), à l'exclusion de l'hydrogène telluré	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
608	3383-96-8	Temephos, (inhalable fraction and vapour)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
609	13071-79-9	Terbufos, (inhalable fraction and vapour)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Skin
610	100-21-0	Terephthalic acid	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
611	26140-60-3	Terphenyls	**C5 mg/m <sup>3</sup>		
612	76-11-9	1,1,1,2-Tetrachloro-2, 2-difluoroethane	500 ppm	625 ppm	
613	76-12-0	1,1,2,2-Tetrachloro-1, 2-difluoroethane	500 ppm	625 ppm	
614	79-34-5	1,1,2,2-Tetrachloroethane	1 ppm	2 ppm	Skin
615	127-18-4	Tetrachloroethylene (Perchloroethylene)	25 ppm	100 ppm	Schedule R
616	1335-88-2	Tetrachloronaphthalene	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
617	78-00-2	Tetraethyl lead, (as Pb)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
618	107-49-3	Tetraethyl pyrophosphate (TEPP)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	Skin
619	116-14-3	Tetrafluoroethylene	2 ppm	4 ppm	Schedule R
620	109-99-9	Tetrahydrofuran	50 ppm	100 ppm	Skin
621	124-64-1	Tetrakis (hydroxymethyl) phosphonium salts:			
622		Tetrakis (hydroxymethyl) phosphonium chloride	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
623	55566-30-8	Tetrakis (hydroxymethyl) phosphonium sulphate	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	SEN
624	75-74-1	Tetramethyl lead, (as Pb)	0.15 mg/m <sup>3</sup>	0.45 mg/m <sup>3</sup>	Skin

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
608	3383-96-8	Téméfos (fraction inhalable et vapeur)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
609	13071-79-9	Terbufos (fraction inhalable et vapeur)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Peau
610	100-21-0	Acide téréphtalique	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
611	26140-60-3	Terphényles	**C5 mg/m <sup>3</sup>		
612	76-11-9	1,1,1,2-tétrachloro-2,2-difluoroéthane	500 ppm	625 ppm	
613	76-12-0	1,1,2,2-tétrachloro-1,2-difluoroéthane	500 ppm	625 ppm	
614	79-34-5	1,1,2,2-tétrachloroéthane	1 ppm	2 ppm	Peau
615	127-18-4	Tétrachloroéthylène (perchloroéthylène)	25 ppm	100 ppm	Annexe R
616	1335-88-2	Tétrachloronaphtalène	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
617	78-00-2	Plomb tétraéthyle (comme Pb)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
618	107-49-3	Tétraéthylpyrophosphate (TEPP)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	Peau
619	116-14-3	Tétrafluoroéthylène	2 ppm	4 ppm	Annexe R
620	109-99-9	Tétrahydrofurane	50 ppm	100 ppm	Peau
621	124-64-1	Sels de phosphonium de tétrakis (hydroxyméthyle) :			
622		Chlorure de phosphonium de tétrakis (hydroxyméthyle)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
623	55566-30-8	Sulfate de phosphonium de tétrakis (hydroxyméthyle)	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	SEN
624	75-74-1	Plomb tétraméthyle (comme Pb)	0,15 mg/m <sup>3</sup>	0,45 mg/m <sup>3</sup>	Peau

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
625	3333-52-6	Tetramethyl succinonitrile	0.5 ppm	1 ppm	Skin
626	509-14-8	Tetranitromethane	0.005 ppm	0.015 ppm	Schedule R
627	7722-88-5	Tetrasodium pyrophosphate	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
628	479-45-8	Tetryl (2,4,6-trinitrophenyl-methyl nitramine)	1.5 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
629	7440-28-0	Thallium and soluble compounds, (as Tl)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
630	96-69-5	4,4' -Thiobis (6-tert-butyl-m-cresol)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
631	68-11-1	Thioglycolic acid	1 ppm	2 ppm	Skin
632	7719-09-7	Thionyl chloride	**C1 ppm		
633	137-26-8	Thiram	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
634	7440-31-5	Tin, (as Sn):			
635		metal	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
636		oxide and inorganic compounds except SnH <sub>4</sub>	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
637		organic compounds	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.2 mg/m <sup>3</sup>	Skin
638	13463-67-7	Titanium dioxide	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
639	108-88-3	Toluene (toluol)	50 ppm	60 ppm	Skin
640	584-84-9; 91-08-7	Toluene-2,4- or 2,6-diisocyanate (TDI)	0.005 ppm	0.02 ppm	SEN
641	95-53-4	o-Toluidine	2 ppm	4 ppm	Skin, Schedule R
642	108-44-1	m-Toluidine	2 ppm	4 ppm	Skin
643	106-49-0	p-Toluidine	2 ppm	4 ppm	Skin, Schedule R
644	126-73-8	Tributyl phosphate	0.2 ppm	0.4 ppm	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
625	3333-52-6	Tétraméthylsuccinonitrile	0,5 ppm	1 ppm	Peau
626	509-14-8	Tétranitrométhane	0,005 ppm	0,015 ppm	Annexe R
627	7722-88-5	Pyrophosphate de tétrasodium	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
628	479-45-8	Tétryle (2,4,6-trinitrophényl-méthylnitramine)	1,5 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
629	7440-28-0	Thallium et composés solubles (comme Tl)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
630	96-69-5	4,4'-thiobis (6-tert-butyl-m-crésol)	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
631	68-11-1	Acide thioglycolique	1 ppm	2 ppm	Peau
632	7719-09-7	Chlorure de thionyle	**C1 ppm		
633	137-26-8	Thirame	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
634	7440-31-5	Étain (comme Sn) :			
635		Métal	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
636		Oxyde et composés inorganiques, sauf SnH <sub>4</sub>	2 mg/m <sup>3</sup>	4 mg/m <sup>3</sup>	
637		Composés organiques	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,2 mg/m <sup>3</sup>	Peau
638	13463-67-7	Dioxyde de titane	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
639	108-88-3	Toluène (toluol)	50 ppm	60 ppm	Peau
640	584-84-9; 91-08-7	Toluène-2,4 ou 2,6-diisocyanate	0,005 ppm	0,02 ppm	SEN
641	95-53-4	O-toluidine	2 ppm	4 ppm	Peau, Annexe R
642	108-44-1	M-toluidine	2 ppm	4 ppm	Peau
643	106-49-0	P-toluidine	2 ppm	4 ppm	Peau, Annexe R
644	126-73-8	Phosphate de tributyle	0,2 ppm	0,4 ppm	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
645	76-03-9	Trichloroacetic acid	1 ppm	2 ppm	
646	120-82-1	1,2,4-Trichlorobenzene	**C5 ppm		
647	71-55-6	1,1,1-Trichloroethane	350 ppm	450 ppm	
648	79-00-5	1,1,2-Trichloroethane	10 ppm	15 ppm	Skin
649	79-01-6	Trichloroethylene	50 ppm	100 ppm	
650	75-69-4	Trichlorofluoromethane	**C1000 ppm		
651	1321-65-9	Trichloronaphthalene	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Skin
652	96-18-4	1,2,3-Trichloropropane	10 ppm	15 ppm	Skin
653	76-13-1	1,1,2-Trichloro- 1,2,2-trifluoroethane	1000 ppm	1250 ppm	
654	52-68-6	Trichlorphon, (inhalable fraction)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
655	102-71-6	Triethanolamine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
656	121-44-8	Triethylamine	1 ppm	3 ppm	Skin
657	75-63-8	Trifluorobromomethane	1000 ppm	1200 ppm	
658	2451-62-9	1,3,5-Triglycidyl-s- triazinetrione	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	
659	552-30-7	Trimellitic anhydride	**C0.04 mg/m <sup>3</sup>		
660	75-50-3	Trimethylamine	5 ppm	15 ppm	
661	25551-13-7	Trimethyl benzene (mixed isomer)	25 ppm	30 ppm	
662	121-45-9	Trimethyl phosphite	2 ppm	4 ppm	
663	118-96-7	2,4,6-Trinitrotoluene (TNT)	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
664	78-30-8	Triorthocresyl phosphate	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	Skin
665	603-34-9	Triphenylamine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
666	115-86-6	Triphenyl phosphate	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
645	76-03-9	Acide trichloroacétique	1 ppm	2 ppm	
646	120-82-1	1,2,4-trichlorobenzène	**C5 ppm		
647	71-55-6	1,1,1-trichloroéthane	350 ppm	450 ppm	
648	79-00-5	1,1,2-trichloroéthane	10 ppm	15 ppm	Peau
649	79-01-6	Trichloroéthylène	50 ppm	100 ppm	
650	75-69-4	Trichlorofluorométhane	**C1 000 ppm		
651	1321-65-9	Trichloronaphtalène	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Peau
652	96-18-4	1,2,3-trichloropropane	10 ppm	15 ppm	Peau
653	76-13-1	1,1,2-trichloro- 1,2,2-trifluoroéthane	1 000 ppm	1 250 ppm	
654	52-68-6	Trichlorphon (fraction inhalable)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
655	102-71-6	Triéthanolamine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
656	121-44-8	Triéthylamine	1 ppm	3 ppm	Peau
657	75-63-8	Trifluorobromométhane	1 000 ppm	1 200 ppm	
658	2451-62-9	1,3,5-triglycidyle-s- triazinetrione	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	
659	552-30-7	Anhydride trimellitique	**C0,04 mg/m <sup>3</sup>		
660	75-50-3	Triméthylamine	5 ppm	15 ppm	
661	25551-13-7	Triméthyl benzène (mélange d'isomères)	25 ppm	30 ppm	
662	121-45-9	Phosphite de triméthyle	2 ppm	4 ppm	
663	118-96-7	2,4,6-trinitrotoluène (TNT)	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
664	78-30-8	Phosphate de tri-ortho-crésyle	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	Peau
665	603-34-9	Triphénylamine	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
666	115-86-6	Phosphate de triphényle	3 mg/m <sup>3</sup>	6 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
667	7440-33-7	Tungsten, (as W):			
668		metal and insoluble compounds	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
669		soluble compounds	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
670	8006-64-2; 80-56-8; 127-91-3; 13466-78-9	Turpentine and selected monoterpenes	20 ppm	30 ppm	SEN
671	7440-61-1	Uranium (natural):			
672		Soluble and insoluble compounds, (as U)	0.2 mg/m <sup>3</sup>	0.6 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
673	110-62-3	n-Valeraldehyde	50 ppm	60 ppm	
674	1314-62-1	Vanadium pentoxide, as V <sub>2</sub> O <sub>5</sub> , dust and fume (respirable fraction)	0.05 mg/m <sup>3</sup>	0.15 mg/m <sup>3</sup>	
675		Vegetable oil mists	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
676	108-05-4	Vinyl acetate	10 ppm	15 ppm	
677	593-60-2	Vinyl bromide	0.5 ppm	1.5 ppm	Schedule R
678	100-40-3	4-Vinyl cyclohexene	0.1 ppm	0.3 ppm	Schedule R
679	106-87-6	Vinyl cyclohexene dioxide	0.1 ppm	0.3 ppm	Skin, Schedule R
680	75-02-5	Vinyl fluoride	1 ppm	3 ppm	Schedule R
681	88-12-0	N-Vinyl-2-pyrrolidone	0.05 ppm	0.15 ppm	
682	75-35-4	Vinylidene chloride	5 ppm	10 ppm	
683	75-38-7	Vinyledene fluoride	500 ppm	625 ppm	
684	25013-15-4	Vinyl toluene	50 ppm	100 ppm	
685	8032-32-4	VM and P Naphtha	300 ppm	375 ppm	
686	81-81-2	Warfarin	0.1 mg/m <sup>3</sup>	0.3 mg/m <sup>3</sup>	
687		Welding fumes	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
667	7440-33-7	Tungstène (comme W) :			
668		Composés métalliques et insolubles	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
669		Composés solubles	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
670	8006-64-2; 80-56-8; 127-91-3; 13466-78-9	Térébenthine et monoterpènes choisis	20 ppm	30 ppm	SEN
671	7440-61-1	Uranium (naturel) :			
672		Composés solubles et insolubles (comme U)	0,2 mg/m <sup>3</sup>	0,6 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
673	110-62-3	N-valéraldéhyde	50 ppm	60 ppm	
674	1314-62-1	Pentoxyde de vanadium, comme V <sub>2</sub> O <sub>5</sub> , poussière et fumée (fraction respirable)	0,05 mg/m <sup>3</sup>	0,15 mg/m <sup>3</sup>	
675		Brouillards d'huiles végétales	10 mg/m <sup>3</sup>	20 mg/m <sup>3</sup>	
676	108-05-4	Acétate de vinyle	10 ppm	15 ppm	
677	593-60-2	Bromure de vinyle	0,5 ppm	1,5 ppm	Annexe R
678	100-40-3	4-vinylcyclohexène	0,1 ppm	0,3 ppm	Annexe R
679	106-87-6	Dioxyde de vinylcyclohexène	0,1 ppm	0,3 ppm	Peau, Annexe R
680	75-02-5	Fluorure de vinyle	1 ppm	3 ppm	Annexe R
681	88-12-0	N-vinyl-2-pyrrolidone	0,05 ppm	0,15 ppm	
682	75-35-4	Chlorure de vinylidène	5 ppm	10 ppm	
683	75-38-7	Fluorure de vinylidène	500 ppm	625 ppm	
684	25013-15-4	Vinyltoluène	50 ppm	100 ppm	
685	8032-32-4	Naphte V.M. et P.	300 ppm	375 ppm	
686	81-81-2	Warfarine	0,1 mg/m <sup>3</sup>	0,3 mg/m <sup>3</sup>	
687		Fumées de soudage	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Substance	Column 3 8 hour average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 4 15 minute average contamination limit mg/m <sup>3</sup> or ppm***	Column 5 Notation
688		Wood dust:			
689		Softwoods	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R (certain species), SEN* (certain species, see list at end of table)
690		Certain hardwoods such as beech and oak	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R (certain species), SEN* (certain species, see list at end of table)
691	1330-20-7; 95-47-6; 108-38-3; 106-42-3	Xylene (o, m-, p-isomers)	100 ppm	150 ppm	
692	1477-55-0	m-Xylene alpha, alpha'-diamine	**C0.1 mg/m <sup>3</sup>		Skin
693	1300-73-8	Xylidine, mixed isomers (inhalable fraction and vapour)	0.5 ppm	1 ppm	Schedule R, Skin
694	7440-65-5	Yttrium metal and compounds, (as Y)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
695	7646-85-7	Zinc chloride fume	1 mg/m <sup>3</sup>	2 mg/m <sup>3</sup>	
696	13530-65-9; 11103-86-9; 37300-23-5	Zinc chromates, (as Cr)	0.01 mg/m <sup>3</sup>	0.03 mg/m <sup>3</sup>	Schedule R
697	1314-13-2	Zinc oxide, fume and dust (respirable fraction)	2 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
698	7440-67-7	Zirconium and compounds, (as Zr)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance</b>	<b>Colonne 3 Limite de contamination moyenne sur huit heures, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 4 Limite de contamination moyenne sur 15 minutes, exprimée en mg/m<sup>3</sup> ou en ppm***</b>	<b>Colonne 5 Note</b>
688		Poussière de bois :			
689		Bois mous	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R (certaines espèces), SEN* (certaines espèces, voir la liste à la fin du tableau)
690		Certains bois durs comme le hêtre et le chêne	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R (certaines espèces), SEN* (certaines espèces, voir la liste à la fin du tableau)
691	1330-20-7; 95-47-6; 108-38-3; 106-42-3	Xylène (isomères o, m, p)	100 ppm	150 ppm	
692	1477-55-0	m-Xylène alpha, alpha'-diamine	**C0,1 mg/m <sup>3</sup>		Peau
693	1300-73-8	Xyldine, mélange d'isomères (fraction inhalable et vapeur)	0,5 ppm	1 ppm	Annexe R, Peau
694	7440-65-5	Métal d'yttrium et composés (comme Y)	1 mg/m <sup>3</sup>	3 mg/m <sup>3</sup>	
695	7646-85-7	Fumée de chlorure de zinc	1 mg/m <sup>3</sup>	2 mg/m <sup>3</sup>	
696	13530-65-9; 11103-86-9; 37300-23-5	Chromates de zinc, (comme Cr)	0,01 mg/m <sup>3</sup>	0,03 mg/m <sup>3</sup>	Annexe R
697	1314-13-2	Oxyde de zinc, fumée et poussière (fraction respirable)	2 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	
698	7440-67-7	Zirconium et composés (comme Zr)	5 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>	

**Notes:**

- \* "CAS" means the Chemical Abstracts Service, a division of the American Chemical Society
- \*\*\* mg/m<sup>3</sup> or ppm means milligrams of substance per cubic metre of air (mg/m<sup>3</sup>) or parts (volume) of substance per million parts (volume) of air (ppm)
- \*\*C Ceiling limit
- # Trydimite removed
- ##f/cc Fibres per cubic centimetre of air

**Explanation of Notations:**

- Schedule R Substance is also listed in Schedule R and subject to sections referred to in that Schedule
- Skin Potentially harmful after absorption through the skin or mucous membranes
- SEN Well demonstrated potential to produce sensitization
- SEN\* Wood species suspected of inducing sensitization (see Table D)

**Table A**Inhalable fraction:

For the application of this limit, inhalable fraction is that fraction of the aerosol that passes a size selector with the following characteristics:

Particle Aerodynamic Diameter ( $\mu\text{m}$ )	Inhalable Particulate Mass (IPM) (%)
<1	100
1	97
2	94
5	87
10	77
20	65
30	58
40	54.5
50	52.5
100	50

**Remarques :**

- \* «CAS» : Le *Chemical Abstracts Service*, division de l'*American Chemical Society*
- \*\*\* mg/m<sup>3</sup> ou ppm : Milligrammes de substance par mètre cube d'air (mg/m<sup>3</sup>) ou Parties (volume) de substance par million de parties (volume) d'air (ppm)
- \*\*C Valeur plafond
- # Trydimite enlevée
- ##f/cc Fibres par centimètre cube d'air

**Explication des notes :**

- Annexe R Substance figurant aussi à l'annexe R et assujettie aux articles mentionnés dans cette annexe
- Peau Potentiellement dangereuse après son absorption par la peau ou les muqueuses
- SEN Risque bien démontré de causer une sensibilisation
- SEN\* Espèces de bois soupçonnées de causer une sensibilisation (voir le tableau D)

**Tableau A****Fraction inhalable :**

Pour l'application de cette limite, la fraction inhalable est la fraction de l'aérosol qui passe par un sélecteur de taille et qui possède les caractéristiques suivantes :

Diamètre aérodynamique d'une particule ( $\mu\text{m}$ )	Masse de particule inhalable (MPI) (%)
<1	100
1	97
2	94
5	87
10	77
20	65
30	58
40	54,5
50	52,5
100	50

**Table B**Respirable fraction:

For the application of this limit, respirable fraction is that fraction of the aerosol that passes a size selector with the following characteristics:

<b>Particle Aerodynamic Diameter (<math>\mu\text{m}</math>)</b>	<b>Respirable Particulate Mass (RPM) (%)</b>
<1	100
1	97
2	91
3	74
4	50
5	30
6	17
7	9
8	5
10	1

**Table C**Thoracic fraction:

For the application of this limit, thoracic fraction is that fraction of the aerosol that passes a size selector with the following characteristics:

<b>Particle Aerodynamic Diameter (<math>\mu\text{m}</math>)</b>	<b>Thoracic Particulate Mass (TPM)(%)</b>
<1	100
2	94
4	89
6	80.5
8	67
10	50
12	35
14	23
16	15
18	9.5
20	6
25	2

**Tableau B**Fraction respirable :

Pour l'application de cette limite, la fraction respirable est la fraction de l'aérosol qui passe par un sélecteur de taille et qui possède les caractéristiques suivantes :

Diamètre aérodynamique d'une particule ( $\mu\text{m}$ )	Masse de particule respirable (MPR) (%)
<1	100
1	97
2	91
3	74
4	50
5	30
6	17
7	9
8	5
10	1

**Tableau C**Fraction thoracique :

Pour l'application de cette limite, la fraction thoracique est la fraction de l'aérosol qui passe par un sélecteur de taille et qui possède les caractéristiques suivantes :

Diamètre aérodynamique d'une particule ( $\mu\text{m}$ )	Masse de particule thoracique (MPT) (%)
<1	100
2	94
4	89
6	80,5
8	67
10	50
12	35
14	23
16	15
18	9,5
20	6
25	2

**Table D**

Commercially Important Tree Species Suspected of Inducing Sensitization

Wood Type	Common	Latin
Softwood	California redwood	<i>Sequoia sempervirens</i>
	Eastern white cedar	<i>Thuja occidentalis</i>
	Pine	<i>Pinus</i>
	Western red cedar	<i>Thuja plicata</i>
Hardwood	Ash	<i>Fraxinus americana</i>
	Aspen/Poplar/Cottonwood	<i>Populus</i>
	Beech	<i>Fagus</i>
	Oak	<i>Quercus</i>
Tropical Wood	Abirucana	<i>Pouteria</i>
	African zebra	<i>Microberlinia</i>
	Antiaris	<i>Antiaris africana</i> <i>Antiaris toxicaria</i>
	Cabreuva	<i>Myrocarpus fastigiatus</i>
	Cedar of Lebanon	<i>Cedra libani</i>
	Central American walnut	<i>Juglans olanchana</i>
	Cocabolla	<i>Dalbergia retusa</i>
	African ebony	<i>Diospyros crassiflora</i>
	Fernam bouc	<i>Caesalpinia</i>
	Honduras rosewood	<i>Dalbergia stevensonii</i>
	Iroko or kambala	<i>Chlorophora excelsa</i>
	Kejaat	<i>Pterocarpus angolensis</i>
	Kotobe	<i>Nesorgordonia papaverifera</i>
	Limba	<i>Terminalia superba</i>
	Mahogany (African)	<i>Khaya spp.</i>
	Makore	<i>Tieghemella heckelii</i>
	Mansonia/Beté	<i>Mansonia altissima</i>
	Nara	<i>Pterocarpus indicus</i>
	Obeche/African maple/Samba	<i>Triplochiton scleroxylon</i>
	Palisander/Brazilian rosewood/ Tulip wood/Jakaranda	<i>Dalbergia nigra</i>
	Pau marfim	<i>Balfourdendron riedelianum</i>
	Ramin	<i>Gonystylus bancanus</i>
	Soapbark dust	<i>Quillaja saponaria</i>
	Spindle tree wood	<i>Euonymus europaeus</i>

**Tableau D**

Espèces d'arbres commercialement importantes soupçonnées de causer une sensibilisation

Type de bois	Nom courant	Nom latin
Bois mou	Séquoia de Californie	<i>Sequoia sempervirens</i>
	Thuya occidental	<i>Thuja occidentalis</i>
	Pin	<i>Pinus</i>
	Cèdre rouge de l'Ouest	<i>Thuja plicata</i>
Bois dur	Frêne	<i>Fraxinus americana</i>
	Tremble/Peuplier	<i>Populus</i>
	Hêtre	<i>Fagus</i>
	Chêne	<i>Quercus</i>
Bois tropical	Abirucana	<i>Pouteria</i>
	Zebrano	<i>Microberlinia</i>
	Antiaris	<i>Antiaris africana</i> <i>Antiaris toxicara</i>
	Cabreuva	<i>Myrocarpus fastigiatus</i>
	Cèdre du Liban	<i>Cedra libani</i>
	Noyer d'Olancho	<i>Juglans olanchana</i>
	Bois de rose du Nicaragua	<i>Dalbergia retusa</i>
	Ébène d'Afrique	<i>Diospyros crassiflora</i>
	Fernambouc	<i>Caesalpinia</i>
	Bois de rose du Honduras	<i>Dalbergia stevensonii</i>
	Iroko	<i>Chlorophora excelsa</i>
	Kajat	<i>Pterocarpus angolensis</i>
	Kotobe	<i>Nesorgordonia papaverifera</i>
	Noyer du Mayombe	<i>Terminalia superba</i>
	Acajou d'Afrique	<i>Khaya spp.</i>
	Makoré	<i>Tieghemella heckelii</i>
	Bété	<i>Mansonia altissima</i>
	Nara	<i>Pterocarpus indicus</i>
	Obéché/Samba	<i>Triplochiton scleroxylon</i>
	Palissandre/Palissandre du Brésil/Jacaranda	<i>Dalbergia nigra</i>
	Pau marfim	<i>Balfourdendron riedelianum</i>
	Ramin	<i>Gonystylus bancanus</i>
	Poussière de bois de Panama	<i>Quillaja saponaria</i>
	Fusain d'Europe	<i>Euonymus europaeus</i>

**APPENDIX 2****SCHEDULE Q**

(Section 312 and subsection 318(1))

**Notifiable Chemical and Biological Substances**

Part 1. Any of the following chemical substances or any mixture containing more than 1% of any of them:

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
1	92-67-1	4-Aminobiphenyl
2	492-80-8	Auramine
3	92-87-5	Benzidine
4	542-88-1	bis (Chloromethyl) ether
5	119-90-4	o-Dianisidine
6	91-94-1	3,3'-Dichlorobenzidine
7	107-30-2	Methyl chloromethyl ether
8	505-60-2	Mustard gas
9	91-59-8	2-Naphtylamine
10	92-93-3	4-Nitrobiphenyl
11	75-01-4	Vinyl chloride

\* "CAS" means the Chemical Abstracts Service, a division of the American Chemical Society

Part 2. Any of the following biological substances:

1. Genetically modified<sup>1</sup> micro-organisms<sup>2</sup>

Notes:

<sup>1</sup> "genetically modified" means genetic combinations not known to occur naturally.

<sup>2</sup> "micro-organisms" means any organism or consortium of organisms of microscopic size, including bacteria, protozoa, fungi, algae and viruses.

**APPENDICE 2****ANNEXE Q**

(article 312 et paragraphe 318(1))

**Substances chimiques et biologiques à déclaration obligatoire**

Partie 1. L'une quelconque des substances chimiques suivantes, ou tout mélange contenant plus de 1 % de l'une d'elles :

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
1	92-67-1	4-aminobiphényle
2	492-80-8	Auramine
3	92-87-5	Benzidine
4	542-88-1	Éther bis(chlorométhylique)
5	119-90-4	O-dianisidine
6	91-94-1	3,3'-dichlorobenzidine
7	107-30-2	Éther de méthyle et de chlorométhyle
8	505-60-2	Gaz moutarde
9	91-59-8	2-naphtylamine
10	92-93-3	4-nitrobiphényle
11	75-01-4	Chlorure de vinyle

\* Le terme «CAS» désigne le *Chemical Abstracts Service*, division de l'*American Chemical Society*

Partie 2. L'une quelconque des substances biologiques suivantes :

1. Micro-organismes<sup>1</sup> génétiquement modifiés<sup>2</sup>

Remarques :

<sup>1</sup> «micro-organismes» Tout organisme ou consortium d'organismes de taille microscopique, y compris les bactéries, protozoaires, champignons, algues et virus.

<sup>2</sup> «génétiquement modifiés» S'entend de combinaisons génétiques qui n'apparaissent pas naturellement.

**APPENDIX 3****SCHEDULE R**

(Section 313 and subsection 318(1))

## Designated Chemical and Biological Substances

Part 1. Any mixture containing less than 1% of any chemical substance listed in Schedule Q.

Part 2. Any of the following chemical substances:

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
1	75-07-0	Acetaldehyde
2	60-35-5	Acetamide
3	79-06-1	Acrylamide
4	107-13-1	Acrylonitrile
5	1402-68-2	Aflatoxins
6	60-09-3	para-Aminoazobenzene
7	97-56-3	ortho-Aminoazotoluene
8	712-68-5	2-Amino-5(5-nitro-2-furyl)-1,3, 4-thiadiazole
9	61-82-5	Amitrole
10	90-04-0	ortho-Anisidine
11	1309-64-4	Antimony trioxide
12	7440-38-2	Arsenic and arsenic mixtures
13	1332-21-4	Asbestos
14	1912-24-9	Atrazine
15	151-56-4	Aziridine
16	98-87-3	Benzal chloride
17	71-43-2	Benzene
18		Benzidine-based dyes
19	271-89-6	Benzofuran
20	98-07-7	Benzotrichloride
21	98-88-4	Benzoyl chloride
22	100-44-7	Benzyl chloride
23	1694-09-3	Benzyl violet 4B
24		Beryllium and beryllium compounds

**APPENDICE 3****ANNEXE R***(article 313 et paragraphe 318(1))***Substances chimiques et biologiques désignées**

Partie 1. Tout mélange contenant moins de 1 % de toute substance chimique figurant à l'annexe Q.

Partie 2. L'une quelconque des substances chimiques suivantes :

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
1	75-07-0	Acétaldéhyde
2	60-35-5	Acétamide
3	79-06-1	Acrylamide
4	107-13-1	Acrylonitrile
5	1402-68-2	Aflatoxines
6	60-09-3	Para-aminoazobenzène
7	97-56-3	Ortho-aminoazotoluène
8	712-68-5	2-amino-5(5-nitro-2-furyl)-1,3,4-thiadiazole
9	61-82-5	Amitrole
10	90-04-0	Ortho-anisidine
11	1309-64-4	Trioxyde d'antimoine
12	7440-38-2	Arsenic et mélanges d'arsenic
13	1332-21-4	Amiante
14	1912-24-9	Atrazine
15	151-56-4	Aziridine
16	98-87-3	Chlorure de benzylidène
17	71-43-2	Benzène
18		Colorants à base de benzidine
19	271-89-6	Benzofurane
20	98-07-7	Trichlorure de benzylidene
21	98-88-4	Chlorure de benzoyle
22	100-44-7	Chlorure de benzyle
23	1694-09-3	Violet de benzyle 4B
24		Béryllium et composés du béryllium

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
25	75-27-4	Bromodichloromethane
26	3296-90-0	2,2-bis(bromomethyl)propane-1,3,-diol
27	106-99-0	1,3-Butadiene
28	3068-88-0	beta-Butyrolactone
29	25013-16-5	Butylated hydroxyanisole
30		Cadmium and cadmium compounds
31	2425-06-1	Captafol
32	56-23-5	Carbon tetrachloride
33	9000-07-01	Carrageenan
34		Chlordane isomers
35	115-28-6	Chlorendic acid
36		Chlorinated paraffins
37	106-47-8	para-chloroaniline
38	67-66-3	Chloroform
39	95-57-8	2-Chlorophenol
40	108-43-0	3-Chlorophenol
41	106-48-9	4-Chlorophenol
42	95-83-0	4-Chloro-ortho-phenylenediamine
43	95-69-2	para-Chloro-ortho-toluidine
44	1897-45-6	Chlorothalonil
45		Chromium compounds, hexavalent
46	6459-94-5	CI Red 114
47	569-61-9	CI Basic Red 9
48	2429-74-5	CI Direct Blue 15
49	6358-53-8	Citrus Red 2
50	8007-45-2	Coal-tar pitches
51	8007-45-2	Coal-tars
52		Cobalt and cobalt compounds
53	8001-58-9	Creosotes
54	120-71-8	para-Cresidine

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
25	75-27-4	Bromodichlorométhane
26	3296-90-0	2,2-bis(bromométhyl)propane-1,3-diol
27	106-99-0	1,3-butadiène
28	3068-88-0	Bêta-butyrolactone
29	25013-16-5	Butyl hydroxyanisole
30		Cadmium et composés du cadmium
31	2425-06-1	Captafol
32	56-23-5	Tétrachlorure de carbone
33	9000-07-01	Carraghénane
34		Isomères du chlordane
35	115-28-6	Acide chlorendique
36		Paraffines chlorées
37	106-47-8	Para-chloroaniline
38	67-66-3	Chloroforme
39	95-57-8	2-chlorophénol
40	108-43-0	3-chlorophénol
41	106-48-9	4-chlorophénol
42	95-83-0	4-chloro-ortho-phénylénédiamine
43	95-69-2	Para-chloro-ortho-toluidine
44	1897-45-6	Chlorthalonil
45		Composés du chrome, hexavalent
46	6459-94-5	Rouge CI 114
47	569-61-9	Rouge basique CI 9
48	2429-74-5	Bleu direct CI 15
49	6358-53-8	Rouge citrin 2
50	8007-45-2	Brais de goudron de houille
51	8007-45-2	Goudrons de houille
52		Cobalt et composés du cobalt
53	8001-58-9	Créosotes
54	120-71-8	Para-crésidine

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
55	14901-08-7	Cycasin
56		DDT and isomers
57	613-35-4	N,N'-Diacetylbenzidine
58	615-05-4	2,4-Diaminoanisole
59	101-80-4	4,4'-Diaminodiphenyl ether
60	95-80-7	2,4-Diaminotoluene
61	334-88-3	Diazomethane
62	226-36-8; 224-42-0	Dibenzacridine
63	96-12-8	1,2-Dibromo-3-chloropropane
64	79-43-6	Dichloroacetic acid
65	106-46-7	para-Dichlorobenzene
66	764-41-0	1,4-Dichloro-2-butene
67	107-06-2	1,2-Dichloroethane
68	75-09-2	Dichloromethane
69	542-75-6	1,3-Dichloropropene (technical grade)
70	62-73-7	Dichlorovos
71	1464-53-5	Diepoxybutane
72	117-81-7	Di(2-ethylhexyl)phthalate
73		Diesel engine exhaust
74	1615-80-1	1,2-Diethylhydrazine
75	64-67-5	Diethyl sulphate
76	101-90-6	Diglycidyl resorcinol ether
77	2973-10-6	Diisopropyl sulphate
78	79-44-7	Dimethylcarbamoyl chloride
79	68-12-2	Dimethylformamide
80	57-14-7	1,1-Dimethylhydrazine
81	540-73-8	1,2-Dimethylhydrazine
82	77-78-1	Dimethyl sulphate
83		Dinitropyrenes

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
55	14901-08-7	Cycasine
56		DDT et isomères
57	613-35-4	N,N'-diacétylbenzidine
58	615-05-4	2,4-diaminoanisole
59	101-80-4	Éther de 4,4'-diaminodiphényle
60	95-80-7	2,4-diaminotoluène
61	334-88-3	Diazométhane
62	226-36-8; 224-42-0	Dibenzacridine
63	96-12-8	1,2-dibromo-3-chloropropane
64	79-43-6	Acide dichloroacétique
65	106-46-7	Para-dichlorobenzène
66	764-41-0	1,4-dichloro-2-butène
67	107-06-2	1,2-dichloroéthane
68	75-09-2	Dichlorométhane
69	542-75-6	1,3-dichloropropène (qualité technique)
70	62-73-7	Dichlorvos
71	1464-53-5	Diépoxybutane
72	117-81-7	Phtalate de di-2-éthylhexyle
73		Échappement de moteur diesel
74	1615-80-1	1,2-diéthylhydrazine
75	64-67-5	Diéthylsulfate
76	101-90-6	Éther de diglycidyle et de résorcinol
77	2973-10-6	Sulfate de diisopropyle
78	79-44-7	Chlorure de diméthylcarbamoyle
79	68-12-2	Diméthylformamide
80	57-14-7	1,1-diméthylhydrazine
81	540-73-8	1,2-diméthylhydrazine
82	77-78-1	Sulfate de diméthyle
83		Dinitropyrenes

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
84	25321-14-6	Dinitrotoluene
85	123-91-1	1,4-Dioxane
86	2475-48-8	Disperse blue
87	106-89-8	Epichlorohydrin
88	106-88-7	1,2-Epoxybutane
89	66733-21-9	Erionite
90	140-88-5	Ethyl acrylate
91	74-96-4	Ethyl bromide
92	106-93-4	Ethylene dibromide
93	75-21-8	Ethylene oxide
94	96-45-7	Ethylene thiourea
95	62-50-0	Ethyl methanesulphonate
96	759-73-9	N-Ethyl-N-nitrosourea
97	50-00-0	Formaldehyde
98	3570-75-0	2-(2-Formylhydrazino)-4-(5-nitro-2-furyl)thiazole
99		Gasoline
100	765-34-4	Glycidaldehyde
101	2784-94-3	HC Blue 1
102	76-44-8	Heptachlor
103	118-74-1	Hexachlorobenzene
104	87-68-3	Hexachlorobutadiene
105	608-73-1	Hexachlorocyclohexanes
106	67-72-1	Hexachloroethane
107	680-31-9	Hexamethylphosphoramide
108	302-01-2	Hydrazine
109	22398-80-7	Indium phosphide
110	193-39-5	Indone[1,2,3-cd]pyrene
111	78-79-5	Isoprene
112	143-50-0	Kepone
113	7439-92-1	Lead and inorganic compounds, (as Pb)

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
84	25321-14-6	Dinitrotoluène
85	123-91-1	1,4-dioxane
86	2475-48-8	Bleu dispersé
87	106-89-8	Épichlorhydrine
88	106-88-7	1,2-époxybutane
89	66733-21-9	Érionite
90	140-88-5	Acrylate d'éthyle
91	74-96-4	Bromure d'éthyle
92	106-93-4	Dibromure d'éthylène
93	75-21-8	Oxyde d'éthylène
94	96-45-7	Éthylène thiourée
95	62-50-0	Méthanesulfonate d'éthyle
96	759-73-9	N-éthyl-N-nitrosourée
97	50-00-0	Formaldéhyde
98	3570-75-0	2-(2-formylhydrazino)-4-(5-nitro-2-furyl)thiazole
99		Essence
100	765-34-4	Glycidaldéhyde
101	2784-94-3	Bleu HC 1
102	76-44-8	Heptachlor
103	118-74-1	Hexachlorobenzène
104	87-68-3	Hexachlorobutadiène
105	608-73-1	Hexachlorocyclohexanes
106	67-72-1	Hexachloroéthane
107	680-31-9	Hexaméthylphosphoramide
108	302-01-2	Hydrazine
109	22398-80-7	Phosphure d'indium
110	193-39-5	Indone[1,2,3-cd]pyrene
111	78-79-5	Isoprène
112	143-50-0	Képone
113	7439-92-1	Plomb et composés inorganiques (comme Pb)

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
114	632-99-5	Magenta (contains CI Basic Red 9)
115		Marine diesel fuels
116	484-20-8	5-Methoxypsoralen
117	75-55-8	2-Methylaziridine
118	101-14-4	4,4'-Methylene bis(2-chloroaniline)
119	838-88-0	4,4'-Methylene bis(2-methylaniline)
120	101-77-9	4,4'-Methylene dianiline
121	60-34-4	Methyl hydrazine
122	74-88-4	Methyl iodide
123	22967-92-6	Methylmercury compounds
124	66-27-3	Methyl methanesulphonate
125	129-15-7	2-Methyl-1-nitroanthraquinone
126	684-93-5	N-Methyl-N-nitrosourea
127	615-53-2	N-Methyl-N-nitrosourethane
128	8012-95-1	Mineral oils, untreated and mildly treated
129	2385-85-5	Mirex
130	505-60-2	Mustard gas
131		Nickel (and compounds)
132	12035-72-2	Nickel subsulphide
133		Nitrilotriacetic acid and its salts
134	1836-75-5	Nitrofen (technical grade)
135	607-57-8	2-Nitrofluorene
136	555-84-0	1-[(5-Nitrofurylidene)amino]-2-imidazolidinone
137	51-75-2	Nitrogen mustard
138	79-46-9	2-Nitropropane
139	5522-43-0; 57835-92-4	Nitropyrene isomers
140	924-16-3	N-Nitrosodi-n-butylamine
141	1116-54-7	N-Nitrosodiethanolamine
142	55-18-5	N-Nitrosodiethylamine

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
114	632-99-5	Magenta (contenant du rouge basique CI 9)
115		Carburants diesel marin
116	484-20-8	5-méthoxypsoralène
117	75-55-8	2-méthylaziridine
118	101-14-4	4,4'-méthylènebis(2-chloroaniline)
119	838-88-0	4,4'-méthylènebis(2-méthylaniline)
120	101-77-9	4,4'-méthylènedianiline
121	60-34-4	Méthyl hydrazine
122	74-88-4	Iodure de méthyle
123	22967-92-6	Composés du méthylmercure
124	66-27-3	Méthanesulfonate de méthyle
125	129-15-7	2-méthyl-1-nitroanthraquinone
126	684-93-5	N-méthyl-N-nitrosourée
127	615-53-2	N-méthyl-N-nitrosouréthane
128	8012-95-1	Huiles minérales, non traitées et partiellement traitées
129	2385-85-5	Mirex
130	505-60-2	Gaz moutarde
131		Nickel (et composés)
132	12035-72-2	Sous-sulfure de nickel
133		Acide nitrilotriacétique et ses sels
134	1836-75-5	Nitrofène (qualité technique)
135	607-57-8	2-nitrofluorène
136	555-84-0	1-[(5-nitrofurfurylidène)amino]-2-imidazolidinone
137	51-75-2	Ypérite à l'azote
138	79-46-9	2-nitropropane
139	5522-43-0; 57835-92-4	Isomères du nitropyrrène
140	924-16-3	N-nitrosodi-n-butylamine
141	1116-54-7	N-nitrosodiéthanolamine
142	55-18-5	N-nitrosodiéthylamine

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
143	62-75-9	N-Nitrosodimethylamine
144	621-64-7	N-Nitrosodi-N-propylamine
145	4549-40-0	N-Nitrosomethylvinylamine
146	59-89-2	N-Nitrosomorpholine
147	16543-55-8	N-Nitrosonornicotine
148	100-75-4	N-Nitrosopiperidine
149	930-55-2	N-Nitrosopyrrolidine
150	13256-22-9	N-Nitrososarcosine
151	2646-17-5	Oil orange SS
152	12174-11-7	Palygorskite (attapulgite) (long fibres, > 5 microns)
153		Penta/hexa cyclic unsubstituted aromatic hydrocarbons
154	135-88-6	N-Phenyl-beta-naphthylamine
155	95-54-5	o-Phenylenediamine
156	122-60-1	Phenylglycidyl ether
157	100-63-0	Phenylhydrazine
158	27858-07-7; 27753-52-2; 2113-57-7	Polybrominated biphenyls
159	1336-36-3	Polychlorinated biphenyls
160	3564-09-8	Ponceau 3R
161	7758-01-2	Potassium bromate
162	1120-71-4	1,3-Propane sultone
163	57-57-8	β-Propiolactone
164	75-55-8	Propylene imine
165	75-56-9	Propylene oxide
166		Refractory ceramic fibres
167		Residual fuel oils (heavy fuel oils)
168	94-59-7	Safrole
169	68308-34-9	Shale-oils
170		Silica crystalline (respirable size)

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
143	62-75-9	N-nitrosodiméthylamine
144	621-64-7	N-nitrosodi-N-propylamine
145	4549-40-0	N-nitrosométhylvinylamine
146	59-89-2	N-nitrosomorpholine
147	16543-55-8	N-nitrosonornicotine
148	100-75-4	N-nitrosopipéridine
149	930-55-2	N-nitrosopyrrolidine
150	13256-22-9	N-nitrososarcosine
151	2646-17-5	Orange insoluble SS
152	12174-11-7	Palygorskite (attapulgite) (fibres longues, > 5 microns)
153		Hydrocarbures aromatiques pentacycliques ou hexacycliques non substitués
154	135-88-6	N-phényl-bêta-naphtylamine
155	95-54-5	O-phénylènediamine
156	122-60-1	Éther de phényle et de glycidyle
157	100-63-0	Phénylhydrazine
158	27858-07-7; 27753-52-2; 2113-57-7	Biphényles polybromés
159	1336-36-3	Biphényles polychlorés
160	3564-09-8	Ponceau 3R
161	7758-01-2	Bromate de potassium
162	1120-71-4	1,3-propanesultone
163	57-57-8	Bêta-propriolactone
164	75-55-8	Propylènimine
165	75-56-9	Oxyde de propylène
166		Fibres de céramique réfractaire
167		Mazout lourd
168	94-59-7	Safrole
169	68308-34-9	Huiles de schiste
170		Silice cristalline (taille respirable)

<b>Item</b>	<b>Column 1 CAS* Number</b>	<b>Column 2 Chemical Substance</b>
171	409-21-2	Silicon carbide, fibrous (including whiskers)
172	132-27-4	Sodium ortho-phenylphenate
173		Soots from pyrolysis of heating fuels
174	100-42-5	Styrene
175	96-09-3	Styrene-7,8-oxide
176	95-06-7	Sulphallate
177		Sulphuric acid (strong acid mist exposure, only)
178	1746-01-6	2,3,7,8-Tetrachlorodibenzo-para-dioxin
179	127-18-4	Tetrachloroethylene
180	116-14-3	Tetrafluoroethylene
181	509-14-8	Tetranitromethane
182	62-55-5	Thioacetamide
183	139-65-1	Thiodianiline
184	141-90-2	Thiouracil
185	62-56-6	Thiourea
186	119-93-7	ortho-Tolidine
187	584-84-9	Toluene diisocyanates
188	95-53-4	ortho-Toluidine
189	106-49-0	para-Toluidine
190	8001-35-2	Chlorinated camphene
191	52-24-4	Tris(1-aziridinyl)phosphine sulphide
192	126-72-7	Tris(2,3-dibromopropyl)phosphate
193	72-57-1	Trypan Blue
194		Uranium, (natural) soluble and insoluble compounds
195	51-79-6	Urethane
196	108-05-4	Vinyl acetate
197	593-60-2	Vinyl bromide
198	100-40-3	4-Vinyl cyclohexene
199	106-87-6	Vinyl cyclohexene dioxide
200	75-02-5	Vinyl fluoride

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
171	409-21-2	Carbure de silicium, fibreux (y compris les trichites)
172	132-27-4	Orthophénylphénate de sodium
173		Suies de la pyrolyse du mazout de chauffage
174	100-42-5	Styrène
175	96-09-3	Styrène-7,8-oxyde
176	95-06-7	Sulfallate
177		Acide sulphurique (exposition au brouillard chimique fort seulement)
178	1746-01-6	2,3,7,8-tétrachloro-dibenzo-paradioxine
179	127-18-4	Tétrachloroéthylène
180	116-14-3	Tétrafluoroéthylène
181	509-14-8	Tétranitrométhane
182	62-55-5	Thioacétamide
183	139-65-1	Thiodianiline
184	141-90-2	Thiouracil
185	62-56-6	Thiourée
186	119-93-7	Ortho-tolidine
187	584-84-9	Toluène diisocyanate
188	95-53-4	Ortho-toluidine
189	106-49-0	Para-toluidine
190	8001-35-2	Camphène chloré
191	52-24-4	Thiotépa
192	126-72-7	Phosphate de tris(2,3-dibromopropyle)
193	72-57-1	Bleu trypan
194		Uranium, composés solubles et insolubles (naturels)
195	51-79-6	Uréthane
196	108-05-4	Acétate de vinyle
197	593-60-2	Bromure de vinyle
198	100-40-3	4-vinylcyclohexène
199	106-87-6	Dioxyde de vinylcyclohexène
200	75-02-5	Fluorure de vinyle

Item	Column 1 CAS* Number	Column 2 Chemical Substance
201		Wood dusts (Oak, Beech, Birch, Mahogany, Teak and Walnut)
202	13530-65-9; 11103-86-9; 37300-23-5	Zinc chromates
203	1300-73-8	Xylidine isomers

\* "CAS" means the Chemical Abstracts Service, a division of the American Chemical Society

<b>Poste</b>	<b>Colonne 1 Numéro CAS*</b>	<b>Colonne 2 Substance chimique</b>
201		Poussières de bois (chêne, hêtre, bouleau, acajou, teck et noyer)
202	13530-65-9; 11103-86-9; 37300-23-5	Chromates de zinc
203	1300-73-8	Isomères de la xylidine

\* Le terme «CAS» désigne le *Chemical Abstracts Service*, division de l'*American Chemical Society*

**CRIMINAL CODE (CANADA)**

R-075-2021

2021-11-09

**VICTIM SURCHARGE  
(TIME FOR PAYMENT) ORDER, repeal**

The Commissioner, under subsection 737(4) of the *Criminal Code* and every enabling power, orders as follows:

1. **The Victim Surcharge (Time for Payment) Order, established by regulation numbered R-108-2005, is repealed.**

**CODE CRIMINEL (CANADA)**

R-075-2021

2021-11-09

**DÉCRET SUR L'ÉCHÉANCE DU  
PAIEMENT DES SURAMENDES  
COMPENSATOIRES—Abrogation**

La commissaire, en vertu du paragraphe 737(4) du *Code criminel* et de tout pouvoir habilitant, décrète :

1. **Le Décret sur l'échéance du paiement des suramendes compensatoires, pris par le règlement n° R-108-2005, est abrogé.**

**PROPERTY ASSESSMENT AND TAXATION  
ACT**R-076-2021  
2021-11-24**VARIATION OF TIME  
(PREPARATION AND TRANSMISSION OF  
CERTIFIED ASSESSMENT ROLL) ORDER**

The Minister, under section 112 of the *Property Assessment and Taxation Act* and every enabling power, orders as follows:

1. This order applies to the 2021 certified assessment roll prepared for the 2022 taxation year in respect of each municipal taxation area in the Northwest Territories.
  
2. Notwithstanding subsection 25(1) of the Act, the Director shall, not later than December 31, 2021, prepare a written copy of the assessment roll in respect of each municipal taxation area, certify it as complete and send a copy of each certified assessment roll to the senior administrative officer of each applicable municipal taxation area.

**LOI SUR L'ÉVALUATION ET  
L'IMPÔT FONCIERS**R-076-2021  
2021-11-24**ARRÊTÉ MODIFIANT LE DÉLAI DE  
PRÉPARATION ET DE REMISE  
DU RÔLE D'ÉVALUATION CERTIFIÉ**

Le ministre, en vertu de l'article 112 de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* et de tout pouvoir habilitant, ordonne ce qui suit :

1. Le présent arrêté s'applique au rôle d'évaluation certifié de 2021 préparé pour l'année d'imposition 2022 pour chaque zone d'imposition municipale située dans les Territoires du Nord-Ouest.
  
2. Malgré le paragraphe 25(1) de la loi, le directeur prépare une copie écrite du rôle d'évaluation de chaque zone d'imposition municipale, atteste qu'il est complet, et fait parvenir une copie de chaque rôle d'évaluation certifié au directeur administratif de chaque zone d'imposition municipale au plus tard le 31 décembre 2021.

**PUBLIC HIGHWAYS ACT**

R-077-2021

2021-11-26

**HIGHWAY CLOSURE  
ORDER, amendment**

The Commissioner, under section 25 of the *Public Highways Act* and every enabling power, orders as follows:

**1. The *Highway Closure Order*, established by regulation numbered R-028-2020, is amended by this order.**

**2. Subsection 1(1) is repealed and the following is substituted:**

(1) Subject to subsection (2), the portion of the Liard Highway No. 7 commencing at kilometre 1 and extending to kilometre 10 is closed except between the hours of 10:00 a.m. and 2:00 p.m. each Tuesday and Friday.

**LOI SUR LES VOIES PUBLIQUES**

R-077-2021

2021-11-26

**DÉCRET PRÉVOYANT LA FERMETURE  
D'UNE ROUTE—Modification**

La commissaire, en vertu de l'article 25 de la *Loi sur les voies publiques* et de tout pouvoir habilitant, décrète :

**1. Le *Décret prévoyant la fermeture d'une route*, pris par le règlement n° R-028-2020, est modifié par le présent décret.**

**2. Le paragraphe 1(1) est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

(1) Sous réserve du paragraphe (2), la partie de la route de la Liard n° 7 commençant au kilomètre 1 et se prolongeant jusqu'au kilomètre 10 est fermée, sauf les mardi et vendredi entre 10 h et 14 h.

**PUBLIC HIGHWAYS ACT**

R-078-2021

2021-11-26

**HIGHWAY CLOSURE  
ORDER, amendment**

The Commissioner, under section 25 of the *Public Highways Act* and every enabling power, orders as follows:

**1. The *Highway Closure Order*, established by regulation numbered R-028-2020, is amended by this order.**

**2. Subsection 1(1) is repealed and the following is substituted:**

(1) Subject to subsection (2), the portion of the Liard Highway No. 7 commencing at kilometre 1 and extending to kilometre 10 is closed except

- (a) between the hours of 10:00 a.m. and 2:00 p.m. each Tuesday;
- (b) between the hours of 9:00 a.m. and 11:00 a.m. each Friday; and
- (c) between the hours of 4:00 p.m. and 6:00 p.m. each Friday.

**3. This order comes into force December 3, 2021.**

**LOI SUR LES VOIES PUBLIQUES**

R-078-2021

2021-11-26

**DÉCRET PRÉVOYANT LA FERMETURE  
D'UNE ROUTE—Modification**

La commissaire, en vertu de l'article 25 de la *Loi sur les voies publiques* et de tout pouvoir habilitant, décrète :

**1. Le *Décret prévoyant la fermeture d'une route*, pris par le règlement n° R-028-2020, est modifié par le présent décret.**

**2. Le paragraphe 1(1) est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

(1) Sous réserve du paragraphe (2), la partie de la route de la Liard n° 7 commençant au kilomètre 1 et se prolongeant jusqu'au kilomètre 10 est fermée, sauf pendant les périodes suivantes :

- a) le mardi entre 10 h et 14 h;
- b) le vendredi entre 9 h et 11 h;
- c) le vendredi entre 16 h et 18 h.

**3. Le présent décret entre en vigueur le 3 décembre 2021.**

---

© Territorial Printer, 2021  
Yellowknife, N.W.T.

---

---

© L'imprimeur territorial, 2021  
Yellowknife (T. N.-O.)

---